

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **91 (1973)**

Heft 72

PDF erstellt am: **08.08.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 72 - 811

Bern, Dienstag 27. März 1973.  
Berne, mardi 27 mars 1973.

Erscheint täglich,  
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen  
Parait tous les jours,  
les dimanches et jours de fêtes exceptés

91. Jahrgang  
91<sup>e</sup> année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 20 00 - Preise: Kalenderjahr Fr. 35.-, halbjährlich Fr. 21.-, Ausland Fr. 45.- jährlich - Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 35 Rp., Ausland 40 Rp.  
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne ☎ (031) 61 20 00 - Prix: Année civile 35 fr., un semestre 21 fr., étranger 45 fr. par an - Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 35 cts, étranger 40 cts

No 72 - 27. 3. 1973

#### Inhalt - Sommaire - Sommario

##### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.  
Abhanden gekommene Wertpapiere. - Titres disparus. - Titoli smarriti.  
Register der schweizerischen Seeschiffe. - Registre des navires suisses.  
Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt.  
Karton und Kunststoff AG in Liquidation, Büren NW.  
Travelair AG in Liquidation, Zug.  
Rechnungsruf und öffentliches Inventar.  
Bilanzen. - Bilans. - Bilanci.

##### Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Verordnung (13) des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartementes über die Wareneinfuhr. - Ordonnance (13) du Département fédéral de l'économie publique concernant les importations de marchandises.  
Schweizerische Nationalbank (Ausweis). - Banque nationale suisse (situation). - Banca nazionale svizzera (situazione).  
Schweizerische Nationalbank (Mittteilung). - Banque nationale suisse (communiqué).  
Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. - Service international des virements postaux.

##### Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

#### Handelsregister -

#### Registre du commerce - Registro di commercio

##### Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

##### Zürich - Zurich - Zurigo

13. März 1973.  
**Schweizerische Luft-Ambulanz AG** (Swiss Air-Ambulance Ltd.), in Zürich 8, Bellerivestrasse 3, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 6. 3. 1973. Zweck: in erster Linie Durchführung von Verlegungs- und Reparaturlinienflügen von Kranken und Verletzten in Zusammenarbeit mit der Schweizerischen Rettungsflugwacht sowie Durchführung von Transport-, Such- und Ueberwachungsflügen, soweit diese im Zusammenhang mit Unfallhilfe und Unfallverhütung stehen; ist sodann berechtigt, Transportflüge allgemeiner Art sowie Schul- und Trainingsflüge durchzuführen; kann eigene Flugzeuge erwerben und fremde Flugzeuge einmieten und darf die Halterschaft für Luftfahrzeuge der Schweizerischen Rettungsflugwacht oder dieser nahestehender Personen übernehmen; kann dingliche Rechte und Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): mindestens ein Mitglied. Mitglieder des VR: Dr. Willy N. Frick, von und in Zürich, Präsident; Christian Bühler, von und in Zürich, Delegierter, und Richard Schait, von und in Zürich, alle mit Kollektivunterschrift zu zwei.

15. März 1973. Beteiligungen.  
**Heidelberger & Hauser**, in Zürich 9, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 17. 6. 1968, S. 1302), Beteiligung an Firmen auf dem Gebiet der Werbung und des Verkaufs. Neue Adresse: Seestrasse 67, Zürich 2.

15. März 1973.  
**Werheagentur Heidelberger & Hauser AG**, in Zürich 9 (SHAB Nr. 162 vom 15. 7. 1970, S. 1621). Neue Adresse: Seestrasse 67, Zürich 2.

15. März 1973.  
**Indumag Industrie-Maschinen AG**, in Regensdorf (SHAB Nr. 279 vom 27. 11. 1972, S. 3050). Die Unterschrift von Richard Frei ist erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zwei: Werner Howald, von Thörigen, in Hilterfingen. Neu hat Kollektivprokura zu zwei: Ivan Hagemann, von Winterthur, in Horgen.

15. März 1973.  
**René Heidelberger, Unternehmens- und Finanzberater**, in Zürich (SHAB Nr. 271 vom 17. 11. 1972, S. 2970). Neue Adresse: Seestrasse 67.

15. März 1973. Immobilien.  
**Pentax Land AG**, in Henggart, Auf der Steig, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 3. 1973. Zweck: Durchführung von Immobiliengeschäften aller Art, insbesondere Erwerb, Vermietung und Verkauf von Grundstücken, Ein- und Mehrfamilienhäusern sowie von Eigentumswohnungen; kann Immobilien, Konzessionen und Rechte aller Art erwerben und veräussern, Gesellschaften gründen und sich an Gesellschaften direkt oder indirekt beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. VR

(Verwaltungsrat): eines bis drei Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Gustav Röhlsberger, von Langnau i. E., in Henggart, mit Einzelunterschrift.

15. März 1973.  
**Lagerhaus Immobilien Bülach AG**, in Bülach, Grampenweg 25, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 3. 1973. Zweck: Bau von Lagerhäusern, deren Finanzierung und Verwaltung, Erwerb, Veräusserung und Belastung von Grundstücken sowie ferner Beteiligung an gleichartigen oder ähnlichen Unternehmungen. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberriert, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich oder im SHAB. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Eugen Oetiker, von Embrach, in Bülach, Präsident, und Oscar Meier, von und in Bülach, Delegierter, beide mit Kollektivunterschrift zu zwei.

15. März 1973. Elektrische Maschinen.  
**Asea A.G.**, in Zürich 9 (SHAB Nr. 240 vom 12. 10. 1972, S. 2649). Herstellung und Verkauf von elektrischen Maschinen usw. Neu hat Kollektivprokura zu zwei: Ernst Müller, von Zürich und Rüfenach AG, in Zürich.

15. März 1973.  
**Brugger-Reisen AG**, in Zürich 11 (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1973, S. 353). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 6. 2. 1973 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird gemäss Art. 66, Abs. II, Satz 2, HRV, von Amtes wegen gelöst.

15. März 1973.  
**Aktiengesellschaft vorm. Schweizerischer Creditoren-Verband** (Société anonyme ci-devant Union Suisse des Créanciers) (Società anonima già Unione Svizzera del Creditore), in Zürich 8 (SHAB Nr. 273 vom 22. 11. 1971, S. 2821). Ueber diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 7. 2. 1973 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

15. März 1973.  
**Christen Finanz AG**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 85 vom 14. 4. 1971, S. 867). Tüftung von Finanzgeschäften aller Art usw. Ueber diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 12. 2. 1973 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

15. März 1973. Chemikalien.  
**Scheller AG Zürich**, in Zürich 7 (SHAB Nr. 235 vom 6. 10. 1972, S. 262). Handel mit und Lagerung und Verarbeitung von Chemikalien usw. Es wohnen nun Harry Huber, Vizepräsident und Delegierter des Verwaltungsrates, in Zürich, und der Prokurist Peter Frei in Opfikon. Die Prokura von Edgar Staub ist erloschen.

15. März 1973.  
**Jakob Faes Werkzeug- & Präzisionsapparatebau A.G.**, in Richterswil (SHAB Nr. 198 vom 26. 8. 1971, S. 2106). Die Unterschrift von Elisa Faes geb. Frick ist erloschen. Es wohnen: Adolf Denzler, Mitglied des VR (Verwaltungsrates) und Direktor, nun in Richterswil, und Gerhard Krampf, Mitglied des VR, nun in Erlenbach ZH.

15. März 1973.  
**Schaeffberger Textil AG**, in Wald (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1970, S. 262). Herstellung und kaufmännische Verwertung von Textilien jeder Art usw. Die Prokura von Jakob Widmer ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zwei: René Fischer, von und in Dürnten.

15. März 1973.  
**Aמיד AG für Möbel- und Industrie-Design**, in Zürich 11 (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1973, S. 434). Neu haben Kollektivprokura zu zwei: Kurt Brunner, von Wald, in Regensberg; Kurt Ochsner, von Oberebrach, in Obersiggenthal, und Ulrich Wieser, von Zürich und Eglisau, in Eglisau.

15. März 1973. Plexiglas.  
**Plastiform A.G.**, in Zürich 10 (SHAB Nr. 242 vom 16. 10. 1961, S. 2999). Betrieb oder Finanzierung von Werkstätten zur Verarbeitung von Plexiglas und von ähnlichen Kunststoffen usw. Neu hat Einzelprokura Willy Urs Brandenberger, von Zürich und Bäretswil, in Zürich.

15. März 1973.  
**Heinz Bollmann AG, Industriespritzwerk**, in Hedingen, Litzstrasse 29, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 2. 1973. Zweck: Betrieb eines Industriespritzwerkes; kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen oder solche übernehmen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Uebernimmt Materialien, Werkzeuge und Maschinen gemäss Sacheinlagevertrag und Inventarliste vom 3. 1. 1973 zum Preise von Fr. 50 000, der voll auf das Grundkapital angerechnet. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre brieflich. Mitglieder des VR: Heinz Bollmann, von Weisslingen, in Dielsdorf, Präsident, und Anneliese Bollmann, von Weisslingen, in Dielsdorf, beide mit Einzelunterschrift.

15. März 1973.  
**Adwel Immobilien AG**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 64 vom 18. 3. 1971, S. 635). Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Peter Braun, von und in Zürich.

15. März 1973.  
**Limmat Versicherungs-Gesellschaft**, in Zürich 2. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 13. 4. 1972, S. 928). Neu haben Kollektivprokura zu zwei: Heide Musly, von Arboldswil, in Zürich, und Maria Panajotopoulos, von und in Zürich.

15. März 1973. Waren aller Art.  
**Sperry Rand AG**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 207 vom 4. 9. 1972, S. 2321). Handel mit Waren aller Art, insbesondere Produkten der Sperry Rand Corporation usw. Die Unterschrift von Willi Gamma und die Prokuren von Dr. Paul Sailer und Alex Lendi sind erloschen. Gianni Rusca ist nicht mehr Direktor; er bleibt jedoch Mitglied des Verwaltungsrates und führt weiter Kollektivunterschrift zu zwei

für das Gesamtunternehmen. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zwei für das Gesamtunternehmen: Henry Keller, von Schlosswil, in Hinwil.

15. März 1973.  
**Bank für Kredit und Aussenhandel A.G.**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 298 vom 19. 12. 1972, S. 3247). Die Prokura von Hans-Dieter Schönhut ist erloschen.

15. März 1973.  
**«IBER-Grund-AG» Beratungsgesellschaft für spanischen Grundbesitz**, in Zürich 3 (SHAB Nr. 214 vom 12. 9. 1972, S. 2391). Bernhard Ruepp aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Kurt Widmer, Mitglied des VR, nun Präsident desselben; führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neue Adresse: Bernerstrasse-Süd 169, in Zürich 9.

15. März 1973.  
**Parfümerie Weber-Strickler AG**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 196 vom 24. 8. 1970, S. 1911). Kurt Weber, nun in Fällanden, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrat), nun Präsident desselben; führt weiter Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Verena Weber geb. Schüpp, nun in Fällanden, und Hans-Rudolf Weber, von Zürich, in Maur; Prokura der Erstgenannten erloschen.

15. März 1973.  
**Burlet-Film G.m.b.H.** in Liq., in Zürich 1 (SHAB Nr. 298 vom 19. 12. 1972, S. 3247). Betrieb eines Fotogeschäftes usw. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

15. März 1973. Tankanlagen.  
**Kühne & Keller**, in Birmensdorf, Luzernerstrasse 4, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 3. 1973. Bau und Montage von Tankanlagen. Gesellschafter: Peter Kühne, deutscher Staatsangehöriger, in Birmensdorf, und Albert Keller, von Altendorf, in Uster. Einzelunterschrift ist erteilt an Heidi Kühne, von Wilchingen, in Birmensdorf.

15. März 1973.  
**STM Engineering Stadlin & Mühlhaupt**, in Winterthur 1, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 15. 9. 1972, S. 2416). Betrieb eines Ingenieur- und Architekturbüros. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

15. März 1973. Werbung.  
**Hagmann & Sütro**, in Zürich 7. Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 12. 1972. Planung und Durchführung von Werbemassnahmen für Dritte, insbesondere Werbung für Filme. Gesellschafter: Jürg Hagmann, von Sennwald SG, in Zürich 9, und Gwendoline Sütro, von Zürich, in Zürich 7.

15. März 1973.  
**Teppich- & Wohn-Studio R. & E. Glanzmann-Moresi**, in Zürich 11, Wehntalerstrasse 540. Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 10. 1972. Konfektionierung und Montage von Teppichen, Vorhängen und Bettwaren; Handel mit Teppichen, Möbeln und Heimtextilien. Gesellschafter: Ehegatte Rudolf Paul Glanzmann und Esterina Alice Glanzmann-Moresi, beide von Luzern, in Zürich 10.

15. März 1973. Treuhandbüro.  
**Kurt Gnehm**, in Zürich, Walchstrasse 17, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Kurt Gnehm, von Zürich, in Zürich 6. Treuhandbüro. Einzelprokura ist erteilt an Kurth Pfister, von und in Zürich.

15. März 1973.  
**Werbeberatung Lacher-Dumas**, in Zürich (SHAB Nr. 67 vom 20. 3. 1972, S. 712). Neue Adresse: Talacker 41.

15. März 1973. Schaufenster- und Innendekoration.  
**Ric Füglistahler**, in Altikon, bei der Kirche, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Richard Füglistahler, von Zürich, in Altikon. Atelier für Schaufenster- und Innendekoration.

15. März 1973. Radio- und Fernsehgeräte.  
**Armin Eggenberger**, in Urdorf, Bergstrasse 16, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Armin Eggenberger, von Grabs, in Urdorf. Verkauf und Reparatur von Radio- und Fernsehgeräten.

15. März 1973. Spenglerei.  
**Walter Hübner**, in Zürich (SHAB N. 259 vom 6. 11. 1959, S. 3047). Spenglerei sowie Ausführung von sanitären Installationen. Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

15. März 1973. Bauspenglerei usw.  
**Peter Hübner**, in Zürich, Zentralstrasse 76, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter Hübner, von Zürich, in Zürich 3. Bauspenglerei sowie Erstellung von sanitären Anlagen.

15. März 1973.  
**Milchgenossenschaft Dätwil**, in Adlikon (SHAB Nr. 119 vom 24. 5. 1966, S. 1682). Albert Läderach ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied und Kassier der Verwaltung ist Hans Peter, von Trüllikon, in Adlikon. Der Präsident führt mit dem Kassier oder mit dem Aktuar Kollektivunterschrift.

15. März 1973.  
**Ferienheim-Genossenschaft der Christlichen Vereine Junger Männer in der Schweiz**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 149 vom 29. 6. 1961, S. 1882). Statuten am 15. 4. 1972 geändert. Neue Umschreibung des Zwecks: Betrieb einer auf gemeinnütziger Grundlage geführten Ferienheimstätte in Wengen.

15. März 1973.  
**Mitarbeiter-Verein Rafalschule Zürich**, in Zürich 7, Verein (SHAB Nr. 305 vom 29. 12. 1966, S. 4142). Statuten am 6. 12. 1968 geändert. Neuer Name: Rafalschule. Neuer Zweck: Träger einer Sonderschule zu sein, auf der Grundlage der Menschenkunde und

der Heilpädagogik Rudolf Steiners; Förderung der Kenntnis der Heilpädagogik Rudolf Steiners unter der Elternschaft und in der Öffentlichkeit sowie die Zusammenarbeit mit der Rafael-Vereinigung und andern auf derselben Grundlage arbeitenden heilpädagogischen Institutionen. Mittel des Vereins sind nun: Mitgliederbeiträge sowie Beiträge öffentlicher Institutionen, Spenden und Legate. Zu den Organen gehört nun auch das Lehrerkollegium. Die Unterschriften von Fritz Groher und Lore Weibel sind erloschen. Neu führen Einzelnunterschrift: Gustav Mugglin, von Sursee, in Maur, Präsident; Armin Wirth, von Steinmaur, in Zollikon, Vizepräsident; Werner Strasser, von Nussbaum TG, in Zürich, Rechnungsführer; Silvia Bachmann, von Meilen, in Zürich, Aktuarin, alle Mitglieder des Vorstandes.

15. März 1973.

**Autofrigor A.G.**, in Zürich 11 (SHAB Nr. 52 vom 2. 3. 1972, S. 545). Herstellung, Vertrieb und Aufstellung von Kältemaschinen usw. Emil Schär ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Buob, von Gaiserwald, in Meilen.

15. März 1973. Apparate usw.

**Wirth, Gallo & Co.**, in Zürich 7, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 5. 6. 1970, S. 1296). Forschung bezüglich mechanischer und elektrischer Apparate usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Kaspar Saner, von Mümliswil-Ramiswil, in Dübendorf.

15. März 1973. Papier, Karton usw.

**Feldmann, Duttli & Co.**, in Zürich 5, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 22. 4. 1970, S. 903). Handel an gros mit Papier, Karton und Bindfäden. Die Prokura von Armin Ammann ist erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Joachim Gähler, von Herisau, in Regensberg. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Peter Huber, von und in Zürich.

15. März 1973.

**Ernest H. Porret, Steuerrechts- und Treuhandpraxis**, in Zollikon, Zollikerstrasse 115, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ernest H. Porret, von Fresens NE und Erlenbach ZH, in Zollikon. Steuerrechts- und Treuhandpraxis; Liegenschaftenverwaltung.

15. März 1973.

**H. K. Frischknecht, AGV-Generalagentur Zürich**, in Zürich, Flostrastrasse 12, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans K. Frischknecht, von Zürich und Schwellbrunn, in Küsnacht. Generalagentur der AGV Aktiengesellschaft für Vermögensbildung, in Zürich; Anlageberatung sowie Beratung bei Errichtung von Personalfürsorgeeinrichtungen; Durchführung von Maklergeschäften für Banken und Versicherungen.

15. März 1973. Drucksachen usw.

**Flir AG**, in Maur (SHAB Nr. 237 vom 9. 10. 1972, S. 2611). Druck und Verlegung von Drucksachen, Büchern und Zeitschriften aller Art usw. Hermann Mehl aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Arno Vosser, bisher Präsident des VR, nun einziges Mitglied desselben; führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelnunterschrift.

15. März 1973. Immobilien.

**Mobag**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 258 vom 2. 11. 1972, S. 2842). Aktiengesellschaft, Erwerb und Verkauf von Grundstücken, Erwerb, Erstellung, Vermietung, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften aller Art usw. Die Statuten wurden am 9. 3. 1973 geändert. Durch Ausgabe von 50 000 neuen Aktienaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 000 auf Fr. 1 000 000 000 erhöht worden. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 15 000 000 durch Verrechnung liberriert worden. Das Grundkapital zerfällt in 100 000 Aktienaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberriert. Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Werner Lanz, von Zürich, in Mönchaltorf, und Paul Schild, von Schwanden, bei Brienz BE, in Horgen.

## Bern - Berne - Berna

### Bureau Bern

5. Februar 1973. Holz, Holzprodukte usw.

**Park-Line AG**, in Bern, Import, Export, Verarbeitung und Verkauf von Holz- und Holzprodukten usw. (SHAB Nr. 304 vom 28. 12. 1966, S. 4127). In der Generalversammlung vom 29. Dezember 1972 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 200 000 erhöht, durch Ausgabe von 150 Aktienaktien zu Fr. 1000. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 50 000 liberriert und zwar durch Verrechnung mit Forderungen an die Gesellschaft. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Aktienaktien zu Fr. 1000. Davon sind Fr. 100 000 liberriert.

14. März 1973. Werbung, Werbungleistungen, Personalvermittlung.

**Okay Club SA (Okay Club Ltd.) (Okay Club AG)**, in Bern. Mit Statuten vom 16. Februar 1973 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Dienstleistungen aller Art, insbesondere Planung und Durchführung von Aktionen für Werbung, Verkauf und Public Relations; Kader-, Verkaufs- und technische Beratung; Organisation und Betreuung von Veranstaltungen; Zurverfügungstellung von Geräten, Einrichtungen und Räumlichkeiten; Handelsvertretung; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften und Wohnungsermittlung; Zurverfügungstellung von Arbeitskräften aus allen Berufsgruppen; Stellenberatung und Personalvermittlung; Personalwerbung im Auftrag Dritter. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen oder deren Vertretung übernehmen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Aktienaktien zu Fr. 1000. Darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Hans Heimann, von Reichenbach im Kandertal, in Muri bei Bern, Präsident und Direktor; Christa Heimann-Streff, von Reichenbach im Kandertal, in Muri bei Bern, Vizepräsidentin und Vize-direktorin. Beide führen Einzelnunterschrift. Geschäftsdomizil: Bollwerk 15.

15. März 1973. Technisches Büro für Maschinenbau usw.

**Feller & Zingg GmbH**, in Bern, technisches Büro für Maschinenbau, Apparatebau usw. (SHAB Nr. 46 vom 2. 4. 1966, S. 624). Der Geschäftsführer Eduard Feller führt nun Einzelnunterschrift; seine Kollektivunterschrift ist erloschen.

15. März 1973. Elektronische Datenverarbeitung usw.

**Manaco AG**, in Bern, Unternehmensberatung, insbesondere Planung und Realisierung von EDV-Projekten (Informationssystemen) usw. (SHAB Nr. 50 vom 29. 2. 1972, S. 515). Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen ist erteilt worden an Ulrich Hofer, von Thöringen, in Belp, und Walter Scilling, von Leibstadt, in Effretikon, Gemeinde Illnau.

15. März 1973.

**Abri Bank Bern Aktiengesellschaft (Banque Abri Berne, Société Anonyme) (Banca Abri Berna Società Anonima)**, in Bern (SHAB Nr. 149 vom 28. 6. 1972, S. 1701). Herbert Woringner, Erwin Wenger und Robert Witsberger sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Der Verwaltungsrat besteht nun aus: Jakob Muntwiler, von Spreitenbach, in Winkel, Präsident (neu);

Clemens Bösch, von Mauensee, in Umiken (neu); Heinz Bigler (bisher). Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Jean-Pierre Peitrequin, von Romanetsur-Lausanne, in Schüpfen...

15. März 1973. Kohlenpapier usw.

**Kohlf AG**, in Bern, Herstellung von und Handel mit Kohlenpapier, Farbbänden usw. (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1970, S. 1674). Cecil Aubrey Gist Hewson, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ab neuer Präsident ist in den Verwaltungsrat gewählt worden: F. B. O'Brien, britischer Staatsangehöriger, in Hertford (GB); er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

15. März 1973. Vorsorge- und Anlageplanung usw.

**Erwin Rohner & Co.**, in Bern, Erwin Rohner, von Chur, in Bern, und Walter Baumann, von Mülligen, in Hinterkappelen, Gemeinde Wohlten bei Bern, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. April 1973 beginnen wird. Betrieb eines Büros für Vorsorge- und Anlageplanung; individuelle Beratung in Fragen der Vorsorge- und Anlagebedürfnisse; Erwerb und Vermittlung von Immobilien; Verwaltung von Liegenschaften und andern Vermögenswerten. Fabrikstrasse 29a.

15. März 1973.

**R. Sernatinger, eidg. dipl. Buchhalter**, in Bern, Betrieb eines Treuhand- und Revisionsbüros (SHAB Nr. 274 vom 22. 11. 1961, S. 3399). Neues Geschäftsdomizil: Mürtenstrasse 147.

15. März 1973. Werbetechnische Neuheiten.

**KORAX Corti**, bisher in Bern, Handel mit werbetechnischen Neuheiten (SHAB Nr. 176 vom 30. 7. 1968, S. 1661). Der Sitz der Firma und der Wohnort des Inhabers ist nach Hinterkappelen, Gemeinde Wohlten bei Bern, verlegt worden. Kapellenring 22b.

15. März 1973. Elektrische Anlagen usw.

**F. Rumbeli**, in Bern, elektrische Anlagen und Handel mit elektrischen Apparaten (SHAB Nr. 68 vom 23. 3. 1971, S. 676). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöst.

15. März 1973. Eisenwaren, Werkzeuge usw.

**J. G. Kiener & Wittlin, Aktiengesellschaft**, in Bern, Handel mit Eisen, Metallen und Eisenwaren usw. (SHAB Nr. 196 vom 22. 8. 1972, S. 2216). Julie Kiener-Buri ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; sie führte die Unterschrift nicht. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates sind: Dr. Markus Schär, von Walterwil BE, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern, Vizepräsident, und Hans Kellerhals, von Niederbipp, in Bremgarten bei Bern. Werner Buri, Präsident des Verwaltungsrates und Direktor, führt weiterhin Einzelnunterschrift für das Gesamtunternehmen. Dr. Markus Schär, Hans Kellerhals (beide neu) und Dr. Albert Buri, von Bangerten, in Ettingen (bisher Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung), führen Kollektivunterschrift zu zweien.

15. März 1973. Metzgerei, Würsterei usw.

**Wegmüller & Co.**, in Bern, Metzgerei mit Würsterei, Handel mit verwandten Produkten, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 21. 1. 1966, S. 213). Der ein unbeschränkt haftende Gesellschafter Bruno Betscher ist ausgeschieden.

15. März 1973. Möbel usw.

**Nyffeler Fritz Filiale Bern**, in Bern, Fabrikation von Möbeln, Betten usw. (SHAB Nr. 150 vom 30. 6. 1961, S. 1894). mit Hauptsitz in Langenthal. Diese Zweigniederlassung wird infolge Löschung der Firma am Hauptsitz (SHAB Nr. 72 vom 26. 3. 1968, S. 641), von Amtes wegen gestrichen.

15. März 1973. Stilmöbel usw.

**Nyffeler & Co., Filiale Bern**, in Bern. Unter dieser Firma hat die Kommanditgesellschaft «Nyffeler & Co.» in Langenthal, Fabrikation von Möbeln, insbesondere von Stilmöbeln, Betten und Polstern, Restauration antiker Möbel, Innen-Einrichtungen, eingetragene im Handelsregister von Aarau, ein letztes Publikation siehe SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1973, S. 410) in Bern eine Zweigniederlassung eröffnet. Diese Zweigniederlassung wird vertreten durch: Max Nyffeler-Thomi, von Gondiswil, in Langenthal, unbeschränkt haftender Gesellschafter, der Einzelnunterschrift führt, und Ursula Nyffeler-Thomi, von Gondiswil, in Langenthal, Prokuristin, die ebenfalls einzeln zeichnet. Gerechtigkeitsgasse 80.

15. März 1973. Spenglerei, sanitäre Anlagen usw.

**Fritz Santschi**, in Bern, Spenglerei, sanitäre Anlagen und Zentralheizungen (SHAB Nr. 159 vom 10. 7. 1944, S. 1562). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöst.

15. März 1973. Pharmazeutische Produkte usw.

**Biopharma-Labor GmbH Nachfolger Dr. med. W. Raaflaub**, in Bern, Herstellung von und Handel mit pharmazeutischen Produkten, Arzneimittel, diätetisch-chemischen Präparaten usw. (SHAB Nr. 299 vom 22. 12. 1954, S. 3276). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöst.

15. März 1973. Immobilien.

**Immobilien-Gesellschaft Rössli Bözigen AG Thun**, bisher in Thun (SHAB Nr. 67 vom 21. 3. 1969, S. 630). Die Generalversammlung vom 19. Januar 1973 hat die Statuten revidiert. Der Sitz ist nach Bern verlegt worden. Die Gesellschaft bezweckt: Kauf, Verwaltung und Verkauf von Immobilien irgendwelcher Art, insbesondere Verwaltung der Liegenschaft Restaurant «Rössli» in Bözigen. Sie kann sich an andern Gesellschaften beteiligen. Die Firma lautet nun Immobilien-Gesellschaft Rössli Bözigen AG. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 14. Januar 1960 und wurden am 9. Januar 1963 und 21. Februar 1966 revidiert. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Aktienaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 7 Mitgliedern. Ihm gehören an: Markus Kamber, von Gunzgen, in Bangerten, Präsident; Hansrudolf Rindlisbacher, von Lützelflüh, in Bern, Vizepräsident; Josef Geyer, von Ramsen, in St. Gallen, Sekretär (alle neu). Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Paul Wirz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Geschäftsdomizil: Schwarztorststrasse 26 (beim Schweiz. Gewerbeverband).

15. März 1973. Brennstoffe, Baumaterialien usw.

**G. Hostettler Aktiengesellschaft**, in Bern, Handel mit festen und flüssigen Brennstoffen und Baumaterialien usw. (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1962, S. 822). Kurt Maybach, Präsident, und Gottfried Hostettler, Vizepräsident, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Als Präsident ist neu in den Verwaltungsrat gewählt worden Peter Jost, von Bern, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern. Er führt Einzelnunterschrift. Hans Hostettler bleibt Mitglied und Sekretär des Verwaltungsrates. Er führt jetzt Kollektivunterschrift zu zweien; seine Einzelnunterschrift ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Margrit Niederhäuser, von Wyssachen, in Bern.

**Bureau Biel**

15. März 1973.

**Schweizerischer Bankverein**, Zweigniederlassung in Biel (SHAB Nr. 220 vom 19. 9. 1972, S. 2442). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Dr. Edgar E. Paltzer, Hans Strasser, Dr. Hugo Grob, Dr. Franz Schmitz, Louis Mottet, Henry Huguenin, Robert Granwehr, Heinz Jent, von und in Basel; Dr. Franz Galliker, von Basel, in Oberwil BL; Max Kühne, von Pfäfers GR, in Allschwil BL; René Prodollet, von Zürich und Yens VD, in Basel; Walter Frey, von Zurzach AG und Zürich, in Zürich; Dr. Hans-Rudolf Voegeli, von Glarus und Riedern GL; in Küsnacht ZH; Dr. Heinrich Stockmann, von Sarnen OW, in Basel, zeichnen nun als Zeichnungsberechtigte zu zweien. Weiter zeichnen nun als Zeichnungsberechtigte zu zweien: Alexander Seiter, Paul Frank, Fritz Köhli und Dr. Jean

Stauffer. Prokura, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung wurde erteilt an Markus Liniger, von Wohlen BE, in Orpund, und Willy Bratschi, von und in Safnern. Sie zeichnen Kollektiv zu zweien.

### Bureau Büren an der Aare

14. März 1973.

**Spar- und Leihkasse des Amtsbezirks Büren**, in Büren an der Aare, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 7. 4. 1970, S. 755). In der Generalversammlung vom Samstag den 10. März 1973 wurde das Aktienkapital von Fr. 3 000 000 auf Fr. 4 000 000 erhöht durch Ausgabe von 2000 Aktienaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 4 000 000, eingeteilt in 8000 Aktienaktien zu Fr. 500. Eine weitere Statutenrevision betrifft nicht publikationspflichtige Tatsachen.

### Bureau de Delémont

13 mars 1973.

**Société coopérative de consommation Delémont-Moutier et environs**, à Delémont (FOSC du 14. 5. 1971, N° 111, p. 1170). Suivant procès-verbal de son assemblée extraordinaire des délégués du 22 octobre 1971, la société a décidé de fusionner avec «La Coopérative d'Ajoie», à Porrentruy (FOSC du 13. 7. 1971, N° 160, p. 1733), sous la raison sociale: «Coop. Jura Nord», à Porrentruy (FOSC du 21. 12. 1972, N° 300, p. 3269), sur la base d'un contrat de fusion du 10 janvier 1972, aux termes duquel «La Coopérative d'Ajoie» reprend à titre universel, l'actif et le passif de la «Société coopérative de consommation Delémont-Moutier et environs», conformément aux dispositions de l'art. 914 CO, et selon bilan au 30 septembre 1971. La «Société coopérative de consommation Delémont-Moutier et environs» est dissoute. Les créanciers ont été désintéressés. Cette raison sociale ne peut pas être radiée, les administrations fiscales fédérale et cantonale n'ayant pas donné leur consentement.

### Bureau Fraubrunnen

14. März 1973. Elektr. Installationen.

**Roland Lier AG**, in Münchenbuchsee, elektr. Installationen von Baustellen, Vornahme von Aushubarbeiten usw., durch Konkurs aufgelöst. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 31. 5. 1967, S. 1860). Die Firma wird nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöst.

14. März 1973.

**Fritz Buser AG, Maschinenfabrik**, in Wiler b. Utzendorf, Fabrikation und Vertrieb von Maschinen und Apparaten aller Art (SHAB Nr. 181 vom 6. 8. 1970, S. 1786). Laut öffentlicher Urkunde über die a.o.Generalversammlung vom 22. Februar 1973 wurde das Aktienkapital von 1 Million Franken auf 1,5 Millionen Franken erhöht, durch Ausgabe von 500 Aktienaktien zu Fr. 1000, die durch Verrechnung mit Forderungen gegen die Gesellschaft voll liberriert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 500 000, eingeteilt in 1500 Aktienaktien zu Fr. 1000. Hans Stöckli, von Muri AG, in Flumenthal ist zum Vizepräsident, Peter Stampfli, von Aeschi SO, in Bern, und Antoine Kober, von Büren a. A., in Gerlafingen, sind zu Prokuristen ernannt worden; sie zeichnen Kollektiv zu zweien. Die Kollektivprokura von Bruno Wymann ist erloschen.

### Bureau de Porrentruy

12 mars 1973.

**Collège St-Charles, à Porrentruy, société coopérative (FOSC du 9. 5. 1972, N° 108, p. 1184)**. Georges Mathes, jusqu'ici membre, a démissionné; sa signature est radiée. Charles Burrucci, de et à Boncourt, et Bernard Mertenat, de Soyhières, à Belporhon, sont nommés membres du conseil d'administration. Ils engageant la société par leur signature collective à deux avec le président ou le vice-président du conseil d'administration.

### Bureau Thun

13. März 1973. Restaurant.

**Frau R. Zangari**, in Thun. Inhaber der Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Rita Zangari geb. Meyer, von Dintikon, in Thun. Betrieb des Restaurants Traube. Bälliz 10.

14. März 1973. Transporte.

**Schütz Christian**, in Thun, Transporte (SHAB Nr. 283 vom 2. 12. 1968, S. 2806). Da das Geschäft nicht mehr zur Eintragung verpflichtet ist (Art. 54 HRV), wird die Firma auf Begehren des Inhabers gelöst.

### Bureau Wangen a. d. A.

14. März 1973.

**Reishauer-Spannmittel AG (Mandrin Reishauer S.A.) (Reishauer Mandrini S.p.A.) (Reishauer Clamping Units Ltd.) (Mandrins Reishauer S.A.)**, in Herzogenbuchsee, Maschinen-, Apparate- und Werkzeugbau, insbesondere Fabrikation von Spannerzeugen (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1973, S. 209). Der Geschäftsführer Ernst Ramseier wohnt nun in Herzogenbuchsee.

### Bureau Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

6. März 1973. Stahlrohrgerüste, Schalungen usw.

**Beat Schwarzenbach**, in Speiez, Inhaber der Firma ist Beat Schwarzenbach, von Thalwil ZH, in Zollikon. Die Firma bezweckt den Verkauf und die Vermietung von Stahlrohrgerüsten, Baugeräten und Schalungen aller Art. Spizbergstrasse 3.

### Luuzern - Lucerne - Lucerna

13. März 1973.

**Alfa-Bau AG**, in Luzern. Unter dieser Firma besteht gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 2. März 1973 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt das Erstellen von Hochbauten aller Art und in zweiter Linie Tiefbauarbeiten. Sie kann Patente, Lizenzen und Verfabrensrechte erwerben und verwerten, wie auch das «Know-how» zur Verfügung stellen. Sie kann als Generalunternehmer auftreten und alle kaufmännischen, finanziellen und treuhänderischen Geschäfte tätigen, die mit dem Geschäftszweck zusammenhängen. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt Fr. 130 000 und ist eingeteilt in 1300 Aktienaktien zu Fr. 100. Fr. 98 300 sind bar einbezahlt. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sachanlageverträgen vom 2. März 1973 ein Fahrzeug und weitere Inventargegenstände im Wert von total Fr. 31 700, welcher Betrag voll auf das Grundkapital anzurechnen wird. Publikationen erfolgen im SHAB, Mitteilungen an Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 2 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Präsident Kurt Bühlmann, von und in Luzern; Vizepräsident Karl Eggemann, von und in Luzern, sowie die Mitglieder Josef Fischer, von Luzern, in Buchrain, und Josef Steffen, von Ruswil, in Horw. Der Präsident zeichnet einzeln, die übrigen Mitglieder Kollektiv zu zweien. Adresse: Bergliinstrasse 35.

14. März 1973.

**Pilatus-Baufinanz AG**, in Luzern (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1972, S. 25). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Lugano (SHAB Nr. 45 vom 23. 2. 1973, S. 520) im Handelsregister von Luzern vom Amtes wegen gelöst.

14. März 1973. Dienstleistungen.  
**Reichenberger AG (Reichenberger SA) (Reichenberger Inc.)**, in Luzern (SHAB Nr. 294 vom 14. 12. 1972, S. 3206). Einzelprokura wurde erteilt an Dietrich Binneweg, deutscher Staatsangehöriger, in Thalwil.

14. März 1973.  
**Petimo Immobilien H. Peter**, in Luzern. Vermittlung von Grundstücken (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1970, S. 173). Neue Adresse: Winkelriedstrasse 14.

14. März 1973. Schwachstrom-Installationen.  
**Helz Wild**, in Luzern. Inhaber dieser Firma ist Heinz Wild, von Schwanden GL, in Hergiswil NW. Elektrische Stark- und Schwachstrominstallationen sowie Handel mit Apparaten. Tribschenstrasse 18.

14. März 1973. Elektro-Anlagen.  
**Pauli W.**, in Luzern (SHAB Nr. 154 vom 6. 7. 1965, S. 2115). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.

14. März 1973. Reise-Andenken.  
**Schmid-Linder, Inh. H. Schmid**, in Luzern. Handel mit Reiseandenken aller Art (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1973, S. 2466). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

14. März 1973. Reise-Andenken.  
**Schmid-Linder A.G.**, in Luzern. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 12. März 1973 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie zweckt den Handel mit Reiseandenken aller Art. Sie übernimmt von der bisherigen Einzelfirma «Schmid-Linder, Inh. H. Schmid» die Warenvorräte und Ladeneinrichtungen gemäss Sachübernahmevertrag vom 31. Januar 1973 zum Preise von Fr. 122 000. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und im In- und Ausland Zweigniederlegungen gründen, sich an andern Unternehmungen beteiligen und alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder zu erleichtern. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im SHAB. Mitteilungen und Einladungen werden den Aktionären durch eingeschriebenen Brief zugestellt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Eduard Jobin-Erni, von Saignelégier BE, in Brienz BE, als Präsident; Hans Schmid-Gerber, von Niedermühlern BE, in Brienz BE, und Alice Jobin-Erni, von Saignelégier BE, in Brienz BE, Aktuarin. Eduard Jobin als Präsident führt Einzelunterschrift. Die beiden andern Mitglieder führen Kollektivunterschrift. Alice Erni-Häberli, von Dagmersellen LU, in Luzern, erhält Kollektivprokura zu zweien. Geschäftslokal: Denkmalstrasse 9.

15. März 1973. Bureau-Einrichtungen.  
**Afiba AG**, in Adligenswil, Bureau-Einrichtungen usw. (SHAB Nr. 39 vom 17. 2. 1965, S. 516). Laut öffentlicher Urkunde vom 18. September 1972 hat sich diese Aktiengesellschaft aufgelöst und ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

15. März 1973. Korsetts.  
**Frei-Hillebrand AG**, in Luzern, Korsetts usw. (SHAB Nr. 235 vom 8. 10. 1970, S. 2275). Gemäss öffentlicher Urkunde über die a.o. Generalversammlung vom 3. März 1973 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Da die Zustimmungen der Steuerverwaltungen nicht vorliegen, kann die Firma noch nicht gelöscht werden.

15. März 1973. Elektr. Artikel.  
**J. Gehrig & Cie.**, in Ballwil, elektrische Anlagen usw. (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1965, S. 111). Diese Kommanditgesellschaft hat sich auf den 31. Dezember 1972 aufgelöst. Die Firma ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

15. März 1973.  
**Glashütte A.G. Wauwil (Verrerie S.A. Wauwil) (Vetzeria S.A. Wauwil)**, in Wauwil (SHAB Nr. 155 vom 5. 7. 1972, S. 1774). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Ferdinand Arnold, von Luzern, in Sursee, und Heinrich Meyer, von Grosswangen, in Sursee.

15. März 1973. Asphaltprodukte.  
**Meynadier & Cie. Aktiengesellschaft, Zweigniederlegung Luzern**, in Luzern, Asphaltprodukte usw. (SHAB Nr. 63 vom 17. 3. 1969, S. 587), mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Albert von Dach, von Genf, in Zürich. Zu Direktoren wurden ernannt: Dr. Eduard Bühl, nun in Ebmatingen, und Werner Rudolf, nun in Herlberg; ihre Prokuren sind erloschen. Neuer Direktor ist Dr. Hans Türlér, von Schaffhausen, in Zürich. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Hugo Staub, von Luzern und Sevelen, in Widen b. Bremgarten.

15. März 1973. Gasthof.  
**Hs. Thalmann**, in Wolhusen-Markt, Gde. Werthenstein, Gasthof Kreuz (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1946, S. 563). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die neue Kollektivgesellschaft «Familie Thalmann», in Wolhusen-Markt, Gde. Werthenstein.

15. März 1973. Gasthaus.  
**Familie Thalmann**, in Wolhusen-Markt, Gde. Werthenstein. Unter dieser Firma sind Rosa Thalmann geb. Wicki, Fredi Thalmann, Verena Thalmann und Ursula Thalmann, alle von Horw und Werthenstein, in Wolhusen-Markt, Gde. Werthenstein, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 23. April 1960 begonnen und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Hs. Thalmann», in Wolhusen-Markt, Gde. Werthenstein, übernommen hat. Betrieb des Gasthauses Kreuz.

#### Glarus — Glaris — Glarona

14. März 1973. Vermögenswerte usw.  
**Defin A.G.**, in Glarus. Verwaltung von Investments sowie von Vermögenswerten aller Art usw. (SHAB Nr. 281 vom 29. 11. 1972, S. 3072). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 31. Dezember 1971 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 100 000 auf Fr. 250 000 erhöht, durch Neuausgabe von 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Der Erhöhungsbetrag von Fr. 150 000 ist voll liberriert durch Verrechnung mit einem Darlehensguthaben gegenüber der Gesellschaft. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

14. März 1973.  
**Verband glarnerischer Alpkäse-Produzenten**, in Schwanden (SHAB Nr. 90 vom 19. 4. 1961, S. 1101), Genossenschaft. Fritz Marti, Präsident; Niklaus Zweifel, Vizepräsident; Thomas Schiesser, Aktuar, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Rudolf Rhyner, von und in Elm, ist Präsident; er zeichnet zu zweien. In den Vorstand wurden gewählt: Daniel Tschudi-Hildebrand, von und in Ennenda, als Vizepräsident; Kaspar Hefli, von und in Leuggelbach, als Aktuar; sie zeichnen zu zweien.

14. März 1973. Patente usw.  
**PZ Research Foundation Ltd.**, in Glarus. Mit Statuten vom 12. März 1973 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Erwerb sowie Auswertung von Patenten, Know-How-Verfahren auf dem Gebiete der Chemie, insbesondere der pharmazeutischen Chemie und Medizin. Erwerb von Grundeigentum im In- und Ausland. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Es sind dies: Dr. Theodor Petzlika, von Winterthur, in Erlenbach ZH, als Präsident, und Dr. Werner Dessauer, von Grub/Eggersriet SG, in Zollikon ZH, als Mitglied; sie zeichnen zu zweien. Rechtsdomizil: Dr. jur. Heinrich Streiff, Rechtsanwalt, Bankstrasse 4.

#### Zug — Zoug — Zugo

21. Februar 1973.  
**Genossenschaft für Alterswohnungen Baar**, in Baar. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten vom 16. Januar 1973 eine Genossenschaft, welche bezweckt: In gemütnütziger Weise betagten Einwohnern vor allem von Baar, Kleinwohnungen zu günstigen Mietzinsen zu verschaffen. Es werden Anteihscheine zu Fr. 100 ausgegeben. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur ihr Vermögen. Publikationsorgane der Genossenschaft sind «Der Zugerbieter» sowie das «Amtsblatt des Kantons Zug» und, soweit gesetzlich vorgeschrieben, das SHAB. Der Vorstand besteht aus mindestens 7 Mitgliedern. Ihm gehören als Zeichnungsberechtigte an: Dr. Peter Iselin, von Basel, in Baar, Präsident; Willy Blaser, von Langnau i.E., in Baar, Vizepräsident; Willy Bossert, von Willisau-Stadt, in Baar, Kassier; Lic. iur. Rolf Schweizer, von und in Baar, Sekretär. Domizil: Rathausstrasse 4 (c/o Einwohnergemeinde Baar / Fürsorge- und Beratungsstelle).

13. März 1973. Leiteinrichtungen. Markierungsmaterialien.  
**Gubela AG**, bisher in Obstallden GL (SHAB Nr. 120 vom 27. 5. 1969, S. 1191). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Februar 1973 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Zug verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Zweck: Herstellung, Verwertung, Vertrieb, Montage und Unterhaltung von Leiteinrichtungen, Markierungsmaterialien sowie Leit-, Signal- und Sicherheitseinrichtungen für den Verkehr auf Strassen, Schienen, Flugplätzen und dergl. und Wasserstrassen; Herstellung, Verwertung, Vertrieb und Applikation von chemischen Erzeugnissen, Lacken und Anstrichstoffen, Kunststoffen aller Art und verwandten Artikeln, Bauenschutzmitteln, Baustoffe für Hoch- und Strassenbau, Pflanzenschutzmittel; Herstellung, Verwertung und Vertrieb von Maschinen und Apparaten zur Herstellung, Applikation und Ueberwachung der ersten genannten Materialien. Ferner kann die Gesellschaft Beteiligungen an andern Unternehmungen sowie Grundeigentum und Rechte an solchem erwerben. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 19. September 1967 und wurden am 1. April 1969 revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Hans E. Gubela, deutscher Staatsangehöriger, in Wuppertal-Barmen (Deutschland), Präsident; Richard Hager, von Kaltrubn SG, in Zug, und Dr. Alphons Iten, von Zug und Unterägeri, in Zug. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Neugasse 23 (c/o Dr. Alphons Iten).

13. März 1973. Leitung und Beratung von Versicherungsunternehmen.  
**Risk Management AG**, in Zug, Leitung und Beratung von Unternehmungen, welche auf dem Versicherungsgebiet tätig sind usw. (SHAB Nr. 145 vom 23. 6. 1972, S. 1658). Dr. Rudolf Heiz, Dr. Roland Huber und Donald H. Middleton sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Philippe Charles Marie Coquiloin ist als Präsident zurückgetreten. Er bleibt jedoch weiterhin Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift. Zum neuen Präsidenten wurde gewählt: Jacques-Etienne Rossier, bisher Vizepräsident. Er bleibt weiter Delegierter mit Einzelunterschrift. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Ronald P. Hancock, englischer Staatsangehöriger, in West Horsley (Surrey, GB), mit Einzelunterschrift, und Dr. Peter Ulhmann, von Schaffhausen, in Zürich, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

13. März 1973.  
**Karl Manser, Textilagentur**, bisher in Cham (SHAB Nr. 301 vom 24. 12. 1971, S. 3097). Die Firma hat den Sitz nach Oberägeri verlegt. Der Inhaber Karl Manser wohnt nun auch in Oberägeri. Domizil: Im Mühl.

13. März 1973. Immobilien.  
**Printing Techniques Estate AG in Liquidation**, in Zug, Erwerb, Verkauf, Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften, insbesondere im Auftrage und im Interesse von Unternehmungen, die sich mit der Herstellung und mit dem Vertrieb von Qualitäts-Kupferfolien befassen usw. (SHAB Nr. 247 vom 22. 10. 1971, S. 2572). Die Firma wird nach beendeter Liquidation gelöscht.

13. März 1973. Getränke.  
**Trineva AG in Liquidation**, in Zug, Herstellung von und Handel mit Getränken usw. (SHAB Nr. 151 vom 2. 7. 1971, S. 1640). Die Firma wird nach beendeter Liquidation gelöscht.

13. März 1973.  
**Sulphur Handels- und Vertriebs AG**, in Zug (SHAB Nr. 257 vom 3. 11. 1971, S. 2673). Neues Domizil: Weidstrasse 15.

13. März 1973. Immobilien, Finanzierungen.  
**Scanlandia A.G.**, in Baar, An- und Verkauf von Liegenschaften, sowie Finanz- und Investmentgeschäfte auf diesem Gebiet usw. (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1973, S. 66). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. Februar 1973 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die bisherigen 50 Namenaktien zu Fr. 1000 wurden in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 umgewandelt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Weitere gleichzeitig vorgenommene Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig. Jacques Diserens ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Als neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: René Jeannerich, von La Sagne, in Zürich. Einzelprokura ist erteilt an: Jacqueline Stalder geborene Moret, von Basel-Stadt, in Adlikon (Regensdorf).

13. März 1973. Waren aller Art.  
**Contibuyer Ltd.**, in Zug, Kauf und Verkauf, Import und Export im eigenen Namen und auf eigene Rechnung, als Vermittler, Agent oder Kommissionär von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 184 vom 10. 8. 1971, S. 1980). Neues Domizil: Chamerstrasse 79 (eigene Büros).

13. März 1973.  
**Twen-Investment AG**, in Baar, Finanz- und Investmentgeschäfte usw. (SHAB Nr. 249 vom 23. 10. 1972, S. 2744). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. Februar 1973 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die bisherigen 60 Namenaktien zu Fr. 1000 wurden in 60 Inhaberaktien zu Fr. 1000 umgewandelt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Weitere gleichzeitig vorgenommene Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig. Jacques Diserens ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Als neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: René Jeannerich, von La Sagne, in Zürich. Einzelprokura ist erteilt an: Jacqueline Stalder geborene Moret, von Basel-Stadt, in Adlikon (Regensdorf).

13. März 1973.  
**Carl Odermatt, Schreinerei**, in Zug, Schreinerei und Innenausbauen, Vertrieb von Möbeln und Teppichen, Wohnberatung (SHAB Nr. 271 vom 19. 11. 1971, S. 2806). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

13. März 1973. Photos, Posters, Filme usw.  
**Swan Productions AG (Swan Productions SA) (Swan Productions Ltd.)**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 7. März 1973 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Photographien, Photobüchern, Posters, Kurz- und Langfilmen mit kulturellem oder künstlerischem Charakter sowie zum Zwecke der Information, Unterhaltung und Werbung. Erwerb und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten in diesem Gebiet, sowie Durchführung aller damit zusammenhängenden Geschäfte. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen mit gleicher oder ähnlicher Zwecksetzung beteiligen. Sie kann auch Liegenschaften erwerben. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Hans Grunder, von Steinen SZ, in Zürich, Präsident, und Dr. Rudolf Heiz, von Rütli GL, in Zürich, Vizepräsident. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Baarerstrasse 10 (c/o Moneta AG).

14. März 1973.  
**Anlagen- und Maschinen-Finanzierungs-AG (AMAFINAG)**, in Zug (SHAB Nr. 215 vom 15. 9. 1970, S. 2088). Die Prokura von Hermann Braun ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an: Erwin Müller, von Bichelsee LU, in Weinfelden.

14. März 1973. Immobilien.  
**Villasol AG (Villasol SA) (Villasol Inc.) (Villasol Ltd.)**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 5. März 1973 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Vermittlung von Vertragsabschlüssen und Nachweis von Gelegenheiten zu Vertragsabschlüssen auf dem Gebiete des Immobilienhandels und der Ueberbauung von Grundstücken vor allem im Ausland, Durchführung von Finanztransaktionen für eigene und fremde Rechnung sowie Beteiligung an andern Unternehmungen. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Krafft Kilisch von Horn, deutscher Staatsangehöriger, in Fuengirola/Málaga (Spanien), als Präsident; Dr. Louis-Charles Eberle, von St. Gallen und Walestadt, in Herlberg, als Vizepräsident; Kurt Nef, von Herisau, in Uerikon/Stäfa. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Rudolf Aeschlimann, von Langnau i. E. BE, in Wädenswil. Domizil: Alpenstrasse 4 (c/o Treuhander AG Zug).

14. März 1973. Patente usw.  
**Füsser GmbH**, in Zug, Erwerb, Verwertung und Verwaltung von Patenten, Lizenzen und Produktionsverfahren usw. (SHAB Nr. 143 vom 23. 6. 1971, S. 1549). Margarethe Kümmeling geborene Hertwig ist nicht mehr Gesellschafterin. Ihre Stammeinlage von Fr. 15 000 ist an die bisherige Gesellschafterin Wanda Perren geborene Kümmeling übergegangen. Deren Stammeinlage erhöht sich dadurch von Fr. 5000 auf Fr. 20 000, welche das ganze Stammkapital ausmacht. Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 22. Februar 1973 wurden die Statuten entsprechend revidiert.

14. März 1973. Beteiligungen.  
**Anbe GmbH**, in Zug, Beteiligung aller Art (SHAB Nr. 294 vom 15. 12. 1966, S. 3980). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 22. Februar 1973 wurde das Stammkapital von Fr. 300 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht durch Heraussetzung der Stammeinlage von Fritz Guggisberg, nun in Bengli ZH, von Fr. 275 000 auf Fr. 975 000. Der Erhöhungsbetrag wurde durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft liberriert. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

14. März 1973.  
**Plazierungs- und Investitions-Aktiengesellschaft**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 8. März 1973 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Beteiligung jeder Art an Unternehmungen, Verwaltung eigenen und fremden Vermögens sowie Erwerb, Vermietung und Verwaltung von Immobilien im Ausland unter Ausschluss der Schweiz. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000; darauf sind Fr. 40 000 einbezahlt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist René F. Simon, von Zürich, in Kilchberg. Domizil: Alpenstrasse 12 (c/o Dr. Antonio Planzer).

14. März 1973. Beteiligungen.  
**Pyrotector G.m.b.H.**, in Baar, Beteiligungen (SHAB Nr. 21 vom 26. 1. 1972, S. 224). Alfred Obrist ist infolge Todes als Geschäftsführer ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Geschäftsführer wurde ernannt: Dr. Anton Heini, von Luzern, in Meilen. Er führt Einzelunterschrift.

14. März 1973.  
**Hörgeräte AG**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 8. März 1973 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Import und Export von und Handel mit elektrischen und elektronischen Produkten und Apparaten des Sektors Hörhilfen sowie anderer Waren jeder Art, ferner Auswertung von Patenten und Lizenzen und Uebernahme und Abgabe von Vertretungen. Die Gesellschaft kann sich auch an andern ähnlichen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Roland Behles, von Buchs ZH, in Zürich. Domizil: Baarerstrasse 57 (c/o Treuhander- und Revisionsgesellschaft Zug).

14. März 1973. Beteiligungen.  
**Portefeuille Holding AG**, in Zug, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 27 vom 2. 2. 1968, S. 233). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Chiasso (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1973, S. 511) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

14. März 1973. Seetransport-Versicherungen.  
**Uniship AG (Uniship SA) (Uniship Ltd.)**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 9. März 1973 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Beschaffung und Vermittlung von Versicherungen, hauptsächlich auf dem Gebiete des internationalen Seetransportes, einschliesslich von Rückversicherungs-Geschäften; Beratungstätigkeit in allen Fragen im Zusammenhang mit der oben umschriebenen Tätigkeit; Uebernahme auf eigene Rechnung oder Rechnung Dritter von Regressfällen bei Frachtschäden. Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen in und ausserhalb der Schweiz an Gesellschaften mit verwandter Tätigkeit; Finanzierung von Transaktionen jeder Art; Begutachtungstätigkeit und ähnliche Dienstleistungen; Anlage und Verwaltung von Geldern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch

eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist: Bärbel Ziegler geborene Brandt, von Waldkirch SG, in Zug. Domizil: Gubelstrasse 19 (e/o Ivira AG).

14. März 1973. Textilmaschinen usw.  
**Gilbos AG**, in Zug, Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 27. Februar 1973 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Verkauf von Maschinen, namentlich Textilmaschinen und Erbringung von Serviceleistungen für Maschinen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Sie kann auch Grundeigentum im In- und Ausland kaufen und verkaufen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, telegraphisch oder durch Veröffentlichung im SHAB, dem Publikationsorgan der Gesellschaft. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Johanna Lauber, von und in Zürich. Domizil: Baarerstrasse 10 (e/o Hoffmann AG).

14. März 1973. Beteiligungen.  
**Werner & Pfeleiderer AG**, in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1972, S. 131). Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Dr. Hubertus M. Röttele, deutscher Staatsangehöriger, in Möglingen bei Stuttgart (BRD).

15. März 1973. Handelsgeschäfte.  
**Interpro AG**, in Zug, Handelsgeschäfte, Beteiligung für eigene und fremde Rechnung an andern Unternehmen, usw. (SHAB Nr. 220 vom 21. 9. 1971, S. 2307). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. März 1973 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 450 000 erhöht durch Ausgabe von 400 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Der Erhöhungsbetrag von Fr. 400 000 wurde durch Verrechnung mit einer Forderung gegenüber der Gesellschaft liberriert. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 450 000, eingeteilt in 450 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Neu in den Verwaltungsrat ohne Zeichnungsberechtigung wurde gewählt: Hermann Schmid, von Zürich, in Sigrinostr. 11; Verena Elisabeth Bissel geborene Stoll, bisher einziges Mitglied, wurde zur Präsidentin des Verwaltungsrates ernannt. Sie zeichnet weiterhin einzeln. Neues Domizil: Terrassenweg 1a (e/o Dr. H. Durrer).

15. März 1973. Orientteppiche.  
**Diawild AG**, in Zug, Handel mit Import-, Export- und Transigitern, im besonderen mit Orientteppichen usw. (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1967, S. 4243). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 45 vom 23. 2. 1973, S. 517), im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

15. März 1973.  
**Epie Trading GmbH**, in Zug, internationaler Handel mit Geräten für die Luftfahrt und die elektronische Industrie usw. (SHAB Nr. 240 vom 14. 10. 1970, S. 2321). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. November 1972 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation bereits durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

15. März 1973. Werbung.  
**Wiederkehr & Marcelini**, in Zug, Werbung und touristische Verkaufsförderung für Hotels (SHAB Nr. 222 vom 23. 9. 1971, S. 2328). Die Gesellschaft ist seit dem 30. November 1972 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

15. März 1973. Bild- und Tonträger aller Art.  
**Videot SA**, in Zug, Produktion, Vertrieb, Vermittlung, Import, Export und jede andere Art der Verwertung von Bild- und Tonträgern aller Art usw. (SHAB Nr. 165 vom 17. 7. 1972, S. 1887). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1973, S. 435), im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

15. März 1973. Brillenfassungen.  
**Neostyle AG**, in Zug, Brillenfassungen usw. (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1973, S. 140). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 1. Februar 1973 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Baar verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Zweck: Herstellung, Kauf und Verkauf optischer Erzeugnisse jeder Art, insbesondere moderner Brillenfassungen der Marke «Neostyle», sowie Übernahme von Vertretungen von Firmen der optischen Branche. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige Unternehmungen erwerben oder errichten. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 1. und 4. Dezember 1969 und wurden am 26. Juli 1972 und 22. Dezember 1972 revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder gegen Bescheinigung. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien: Friedrich Schertenleib, von Heimiswil, in Bülach, Präsident; Rudolf Baumann, von Stäfa, in Zürich, Delegierter; und Walter Rössli, von und in Zürich. Domizil: Aegerstrasse 2 (eigene Büros).

15. März 1973. Handel mit Fleisch- und Fruchtkonserven.  
**Sandford Traders AG**, in Zug, Import, Export und Transithandel mit Fleisch- und Fruchtkonserven usw. (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1970, S. 108). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 14. Februar 1973 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Food Traders & Packers AG**. Der Zweck wurde wie folgt geändert: Import und Export, Transithandel und Abpackung von Fleisch und Früchten, sowie Finanzierung und Beteiligung an Unternehmen dieser und verwandter Branchen für eigene und fremde Rechnung.

15. März 1973. Edelsteine.  
**Interdiamond Brokers Ltd.**, in Zug, Vermittlung des An- und Verkaufs von Edelsteinen usw. (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1973, S. 126). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 2. März 1973 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Interdiamond Brokers Zug Ltd.**

15. März 1973. Textilwaren.  
**House of Cassini AG**, in Zug, Handel mit Textilwaren und anderen Modarkleiden aller Art usw. (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1971, S. 1005). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. Februar 1973 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **House of Cassini AG in Liquidation (House of Cassini S.A. in liquidation) (House of Cassini Ltd. in liquidation)** durch den Liquidator Dr. Andrea H. Schuler, von Glarus, in Zollikon, durchgeführt. Er zeichnet einzeln. Der einzige Verwaltungsrat, Dr. Paul Stadlin, ist zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen.

15. März 1973.  
**Bachmann AG, Hoch- und Tiefbau**, in Zug (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1971, S. 711). Anton Bachmann und Benito Squizzato sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Hans Bachmann, bisher Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat. Er zeichnet nun nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln. Kollektivprokura zu zweien mit dem einzigen Verwaltungsrat ist erteilt worden an: Benito Squizzato, bisher Verwaltungsrat und Luciano Squizzato, italienischer Staatsangehöriger, in Zug.  
 15. März 1973. Waren aller Art.  
**Somas AG**, in Zug, Handel mit und Fabrikation von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 266 vom 13. 11. 1969, S. 2618). Rudolf Lienert ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Gleichzeitig ist auch die Unterschrift des bisherigen Geschäftsführers Jürg Sechoh erloschen. Zum neuen einzigen Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Josef Rinderli, von Dietwil AG, in Zug. Neues Domizil: Fridbach 2 (e/o Rinderli).

15. März 1973. Technische Apparate.  
**Enta AG**, in Zug, Handel mit Apparaten der Verbrennungstechnik usw. (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1972, S. 32). Dr. Alex Düring ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Dr. Gregor Schech, von Egnach, in Zug. Neues Domizil: Rosenbergstrasse 31 (eigene Büros).

15. März 1973.  
**Hans Langhorst, Eskader Modells**, in Zug. Inhaber der Firma ist Hans Langhorst, schwedischer Staatsangehöriger, in Zug. Ankauf, Verkauf und Herstellung von Verkehrsmittel-Modellen. Baarerstrasse 75.

15. März 1973. Graphische Arbeiten.  
**Yates Trading AG**, bisher in Zug, Erwerb und Verkauf von Qualitäts-Kupferfolien, die insbesondere zur Verwendung in der elektronischen und in der graphischen Industrie bestimmt sind usw. (SHAB Nr. 228 vom 30. 9. 1971, S. 2387). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 1. März 1973 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Wälchwil verlegt. Der Zweck wurde wie folgt geändert: Erwerb und Verkauf von Qualitäts-Kupferfolien, die insbesondere zur Verwendung in der elektronischen und in der graphischen Industrie bestimmt sind. Ferner technische Beratung der elektronischen Industrie, insbesondere auf dem Gebiete der bedruckten Schaltungen, sowie Beratung der graphischen Industrie. Die Gesellschaft kann Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerben, entwickeln, verwalten und verwerten, mit Waren und Erzeugnissen aller Art handeln, jegliche Art von Geschäften finanzieren und fördern, Grundstücke erwerben und veräußern. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Domizil: Seestrasse (eigene Büros).

15. März 1973. Beteiligungen.  
**Cenova AG**, in Zug, Beteiligung an kommerziellen, industriellen und finanziellen Unternehmen usw. (SHAB Nr. 208 vom 7. 9. 1970, S. 2025). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. Januar 1973 wurde das Aktienkapital von Fr. 5 000 000 auf Fr. 10 000 000 erhöht durch Ausgabe von 5000 Prioritäts-Namenaktien der Kat. A zu Fr. 500, welche hinsichtlich der Dividende und des Liquidationserlöses privilegiert sind und 10 000 Stamm-Namenaktien der Kat. B zu Fr. 250. Der Erhöhungsbetrag wurde voll liberriert durch Verrechnung mit Forderungen an die Gesellschaft. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 10 000 000, eingeteilt in 10 000 Prioritäts-Namenaktien der Kat. A zu Fr. 500, welche hinsichtlich der Dividende und des Liquidationserlöses privilegiert sind und 20 000 Stamm-Namenaktien der Kat. B zu Fr. 250.

15. März 1973. Elektrische Installationen.  
**Marcel Hutschmid AG**, in Zug, Projektierung und Ausführung von elektrischen Installationen usw. (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1973, S. 156). Heinz Bär ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Ernst Burkhalter und Ruth Burkhalter-Fischer wohnen nun in Uitikon.

#### Freiburg - Fribourg - Friborgo

##### Bureau de Châtel-St-Denis

14 mars 1973. Bâtiment.  
**Aital S.A.**, à Attalens, fabrication et vente d'éléments préfabriqués pour le bâtiment et l'industrie (FOSC du 9. 6. 1972, No 133, p. 1489). Le capital social de fr. 100 000 est actuellement entièrement libéré.

##### Bureau de Fribourg

14 mars 1973. Caoutchouc synthétique.  
**Polysar International S.A.**, à Fribourg, fabrication, vente de caoutchouc synthétique, etc. (FOSC du 28. 8. 1972, No 201, p. 2265). L'administrateur Stanley J. Wilk et le directeur Pierre Marcel Verbruggen ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints. Les procurations de Jean-Pierre Bellet, Anony James Caffarey et David J. Wilson sont éteintes. A été nommé administrateur avec signature collective à deux avec une personne autorisée: George Bracewell, du Canada, à Sarnia (Ontario), Canada.

14 mars 1973.  
**Société de laiterie ou fromagerie de Noréaz, à Noréaz**, société coopérative (FOSC du 28. 3. 1957, No 73, p. 829). Léonard Copaux, président, est décédé; sa signature est radiée. A été nommé président: Paul Julmy, de Bellegarde, à Noréaz. La société est engagée par la signature collective du président et du secrétaire.

14 mars 1973. Films.  
**Aurora Entreprises Ltd.**, à Fribourg, production distribution de films, etc. (FOSC du 29. 4. 1970, No 98, p. 974). Jean-Aloys Andrey n'est plus administrateur; sa signature est radiée. A été nommée administratrice unique avec signature individuelle: Suzanne Hefti, de Haslen GL, à Fribourg.

14 mars 1973. Immeubles.

**S.I. Villarvert A.S.A.**, **S.I. Villarvert B.S.A.**, **S.I. Villarvert C.S.A.**, **S.I. Villarvert D.S.A.**, **S.I. Villarvert E.S.A.**, **S.I. Villarvert G.S.A.**, les six à Fribourg (FOSC du 24. 7. 1967, No 170, p. 2520)

Les pouvoirs de Pierre Jungen, dit Jung, administrateur unique décédé, sont éteints. Ont été nommés administrateurs avec signature collective à deux: Philippe Courvoisier, du Locle, à Genève, président, et Jacques Rivier, de et à Neuchâtel.

14 mars 1973.  
**Intershama S.A.**, à Fribourg. Suivant acte authentique et statuts du 13 mars 1973, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme qui a pour but l'achat et la vente sur le plan international tous biens mobiliers notamment de tapis et autres biens similaires dans le domaine de l'aménagement et la décoration d'intérieur. la fourniture de services, le dépôt de brevets et de modèles industriels et la négociation de licences se rapportant à ce même secteur d'activité. Le capital social est de fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, au porteur. L'organe de publicité est la FOSC. La société est administrée par un conseil d'un ou de plusieurs membres. Raoul Oberson, de Villaraboud FR, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 14, rue de Romont, c/o J.M. Cottier, avocat et notaire.

##### Bureau de Romont (district de la Glâne)

12 mars 1973.  
**Métallurgie et plastique S.A.**, à Romont (FOSC du 31. 7. 1972, No 177, p. 2029). Jean-Pierre Deseloux, de Romanens FR, à Romont, a été nommé fondé de pouvoir. Il signe collectivement à deux avec le directeur ou un administrateur.

12 mars 1973.  
**SARL pour le Chauffage Domestique et Industriel (SCDI)**, à Romont (FOSC du 16. 7. 1971, No 163, p. 1765). Albert Helfer (inscrit) ne fait plus partie de la société. Sa part de fr. 20 000 a été cédée à Jean Sagnol (inscrit), qui devient seul associé. Le siège de la société a été transféré à Sivièz. Suivant acte authentique de l'assemblée des associés du 12 février 1973, les statuts ont été modifiés en conséquence. Les pouvoirs d'Albert Helfer sont éteints. La société est engagée par la signature individuelle de l'associé unique Jean Sagnol.

12 mars 1973.  
**Commercere de Vins Romont S.A.**, à Romont (FOSC du 30. 10. 1961, No 254, p. 3139). La société est administrée par un conseil d'administration d'un à cinq membres; les statuts ont été modifiés dans ce sens. L'administrateur unique est Max Menoud, de Cottenens, à St-Prex. Les administrateurs Charles Beck, Léon Conus, Georges Leuba et René Pfälg ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints. Charles Beck (inscrit) et Jean-Pierre Menoud, de Cottenens, à Romont, ont été désignés comme fondés de procuration. La société est dorénavant engagée par la signature individuelle tant de l'administrateur unique que des fondés de procuration.

12 mars 1973. Immeubles.  
**S.I. Villaraboud S.A.**, à Villaraboud (FOSC du 27. 7. 1970, No 172, p. 1706). Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 23 février 1973, la société a porté son capital social de fr. 75 000 à fr. 85 000 par l'émission de 10 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 85 000, divisé en 85 actions de fr. 1000 chacune, nominatives et entièrement libérées.

14 mars 1973.  
**Société de laiterie de Sommentier, à Sommentier**, société coopérative (FOSC du 7. 6. 1962, No 131, p. 1679). Robert Castella, président, et Louis Menoud, vice-président, ont démissionné. Leurs pouvoirs sont éteints. Michel Rouiller a été nommé président et Léon Rouiller, vice-président, tous deux de et à Sommentier. La société sera valablement engagée par leur signature collective à deux.

14 mars 1973.  
**Les Donjons S.A.**, à Romont (FOSC du 26. 7. 1971, No 171, p. 1852). L'administrateur Pierre Jungen, dit Jung, est décédé. Ses pouvoirs sont éteints. A été désignée administrateur unique Marlise Jungen, dit Jung, de Corelles-Cormondrèche NE, à Peseux, avec signature individuelle.

14 mars 1973.  
**Les Tornaettes S.A.**, à Romont (FOSC du 7. 10. 1965, No 234, p. 3135). Les pouvoirs de Pierre Jungen, dit Jung, administrateur unique décédé, sont éteints. Philippe Courvoisier, de Le Locle, à Genève, et Jean-Jacques Rivier, de et à Neuchâtel, ont été nommés administrateurs. Ils engageront la société par leur signature collective à deux.

##### Bureau Tafers (Bezirk Sense)

13. März 1973. Kleinviehhandel.  
**Marchon Marcel, Bundtels**, in Düringen, Kleinviehhandel (SHAB Nr. 267 vom 15. 9. 1954, S. 2919). Der Inhaber hat den Sitz nach Bösingen verlegt; er wohnt nun in Richterwil/Bösingen.

14. März 1973.  
**Bouquet Josef, Zement-Gartenwarenfabrikation**, in St. Ursen. Inhaber der Einzelfirma ist Josef Bouquet, von La Roche und Pont-la-Ville, in St. Ursen. Zement-Gartenwarenfabrikation.

14. März 1973. Wirtschaft.  
**Jutzet Viktor**, in St. Silvester (SHAB Nr. 195 vom 21. 8. 1941, S. 1643). Betrieb der Wirtschaft zum weissen Lamm. Die Firma wird infolge Geschäftsübergabe gelöscht.

14. März 1973. Bäckerei.  
**Marie Baechler-Brühlart**, in Ueberstorf, Bäckerei und Spezerei-handlung (SHAB Nr. 140 vom 19. 6. 1950, S. 1595). Die Firma wird infolge Geschäftsübergabe gelöscht.

15. März 1973. Bäckerei.  
**Offner Leo**, in Düringen, Bäckerei (SHAB Nr. 144 vom 17. 5. 1938, S. 1105). Die Firma wird infolge Geschäftsübergabe gelöscht.

15. März 1973.  
**Offner Josef, Bäckerei-Lebensmittel**, in Düringen. Inhaber der Einzelfirma ist Josef Offner, von Pfaffen, in Düringen, Kirchstrasse. Betrieb einer Bäckerei-Lebensmittelhandlung.

15. März 1973. Kleinviehhandel.  
**Vonlanthen Silvester**, in Giffers, Kleinviehhandel (SHAB Nr. 275 vom 20. 11. 1954, S. 3003). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

15. März 1973. Chemische Produkte.  
**Bernhard Huber**, in Eichholz/Giffers (SHAB Nr. 74 vom 29. 3. 1949, S. 835). Fabrikation von und Handel mit chemischen Produkten und Lederwaren. Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

##### Solothurn - Soleure - Soletta

##### Bureau Grenchen-Bettlach

13. März 1973.  
**Schweizerischer Bankverein**, Zweigniederlassung in Grenchen (SHAB Nr. 226 vom 26. 9. 1972, S. 72). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Dr. Edgar F. Paltzer, Hans Strasser, Dr. Hugo Grob, Dr. Franz Schmitz, Louis Mottet, Henry Huguenin, Robert Granwehr, Alexander Seiter, Paul Frank, Fritz Kähli, Dr. Jean Stauffer und Werner Pauli, bisher Direktor der Zweigniederlassung Grenchen, zeichnen nun als Zeichnungsberechtigte zu zweien. Neu werden als zu zweien Zeichnungsberechtigte eingetragen: Heinz Jent, von und in Basel; Dr. Franz Galliker, von Basel, in Oberwil BL; Max Kühne, von Pfäfers GR, in Allschwil BL; René Prodollet, von Zürich und Yens VD, in Basel; Walter Frey, von Zurich AG und Zürich, in Zürich; Dr. Hans-Rudolf Voegelé, von Glarus und Riedem GL, in Künsnacht ZH, und Dr. Heinrich Stockmann, von Sarnen OW, in Basel. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an: Franz Kobel, von Krauchthal BE, in Grenchen, und Rudolf Kunz, von Diemtigen BE, in Lengnau BE.

##### Bureau Kriegstetten

13. März 1973.  
**Arberrat-Baumgartner, Uhren, Bijouterie und Optik**, in Düringen (SHAB Nr. 251 vom 25. 10. 1956, S. 2702). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

##### Bureau Olten-Gösgen

14. März 1973.  
**Isolar-Glas AG**, in Olten (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1972, S. 273). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Theo Furrer, von Zürich und Russikon, in Trimbach.

14. März 1973. Gewächshäuser usw.  
**Allenspach & Co. AG**, in Wangen bei Olten, Gewächshäuser usw. (SHAB Nr. 101 vom 1. 5. 1972, S. 1106). Werner Schneider ist Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien; seine Prokura ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Willy Piguet, von Le Brassus, Gemeinde Le Chenit, in Hägendorf.

##### Bureau Stadt Solothurn

14. März 1973. Metzgerei, Wursterei.  
**Otto Sollberger-Bell**, in Solothurn. Metzgerei und Wursterei (SHAB Nr. 127 vom 4. 6. 1947, S. 1502). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. März 1973. Versicherungen.  
**Charles Girard**, in Solothurn, Generalagentur der «Schweiz». Allgemeine Versicherungs-Aktien-Gesellschaft, in Zürich (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1969, S. 1616). Die Prokuristin Margrith Luterbacher-Brunner heisst nun infolge Ehescheidung Margrith Brunner.

14. März 1973. Gasthof.  
**R. Strub**, in Solothurn, Betrieb des Gasthofes zum «Kreuz» (SHAB Nr. 274 vom 23. 11. 1954, S. 2991). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

#### Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

13. März 1973. Beteiligung usw.  
**Syncoart AG**, in Riehen, Beteiligung usw. (SHAB Nr. 276 vom 23. 11. 1972, S. 3022). Neues Domizil: Rütting 35 (bei Oskar Favet).

13. März 1973.  
**Immobilien- & Baugesellschaft AG Basel**, in Basel (SHAB Nr. 157 vom 9. 7. 1970, S. 1576). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Heinrich Brunner. Unterschrift, auch als Direktor, erloschen. Verwaltungsratsdelegierter mit Einzelunterschrift neu: Dr. Heinrich Oswald, von Riehen und Bilen, in Küsnacht. Hans Ringier, Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun einzeln. Prokura Therese Hering erloschen. Zeichnungsberechtigte mit Unterschrift zu zweien neu: Werner Meier, von Obfelden, in Zürich, und Kurt Gauschi, von Gränichen, in Zofingen. Prokura zu zweien neu: Hans Moser, von Zäziwil, in Zofingen, und Raymond Cornu, von Chamblon, in Zofingen.

13. März 1973.  
**Ponsilba Immobiliengesellschaft**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 15. 10. 1971, S. 2511). Statutenänderung: 19. Dezember 1972. Firma nun: **Cambonon AG**. Dr. Alexander Alioth, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Arlesheim.

13. März 1973. Ausrüstungsgegenstände für Segelschiffe.  
**Streiss AG**, in Basel, Ausrüstungsgegenstände für Segelschiffe (SHAB Nr. 225 vom 25. 9. 1972, S. 2489). Statutenänderung: 13. März 1973. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 300 000 durch Ausgabe von 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 500 000, voll libertiert, 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

14. März 1973.  
**Schweizerische Bankgesellschaft (SBG)**, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 221 vom 20. 9. 1972, S. 2452). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Rudolf Meyer und Ernst Peyer, beide bisher Vizepräsidenten, zeichnen nun als stellvertretende Direktoren zu zweien. Paul Schönenberger, bisher Prokurist, nun in Allschwil, zeichnet nun als Vizepräsident zu zweien. Prokura erloschen. Prokura zu zweien neu: Hans Bisang, von Nebikon, in Bottingen, Dagobert Kuster, von Sursee, in Oberwil BL; Ernest Stauffer, von Bätterkinden, in Binningen, und Moritz Tschan, von Kleinlützel, in Birsfelden.

14. März 1973.  
**Hotel Drel Könige AG**, in Basel (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1973, S. 79). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Alfred Kleinberger, Delegierter. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Carlo de Mercurio, von Corsier sur Vevey, in La Croix (Lutry).

#### Sebaffhausen - Sebaffhouse - Sciaffusa

14. März 1973. Textilien.  
**Jöki AG**, in Thayngen, Herstellung und Vertrieb von Textilien aller Art usw. (SHAB Nr. 184 vom 8. 8. 1972, S. 2097). Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist: Emil Blickenstorfer, von Thalwil, in Neuhausen am Rheinfall. Fritz Thalman, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Tagelswangen.

15. März 1973. Tief- und Strassenbau.  
**Gebüder Käppel**, in Hallau, Nüssi 689 (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. Juli 1972. Alois Käppel und Hermann Käppel, beide von Rain LU, in Hallau, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen. Betrieb eines Tief- und Strassenbauunternehmens.

15. März 1973. Mess- und Prüfgeräte.  
**AVL AG**, in Schaffhausen, Import, Export und die Fabrikation von und Handel mit mechanischen, elektrischen und elektronischen Mess- und Prüfgeräten usw. (SHAB Nr. 281 vom 29. 11. 1972, S. 3073). Hans Mäder, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich Vizepräsident mit Einzelunterschrift: Dr. Hans Konrad Peyer, von und in Schaffhausen.

15. März 1973.  
**Hans Looser-Bollhalter**, «Chäs-Stube», in Schaffhausen, Unterstadt 27 (Neueintragung). Inhaber dieser Einzelfirma ist Hans Looser-Bollhalter, von Alt St. Johann, in Schaffhausen. Handel mit Milch und Milchprodukten.

15. März 1973. Garne, Zwirne, Bindfäden.  
**Arova Schaffhausen AG**, in Schaffhausen, Fabrikation und Verkauf aller Arten von Garnen, Zwirnen, Bindfäden, Seilerwaren, Geweben und verwandter Artikel usw. (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1973, S. 437). Die Prokuren von Dieter Puchinger und Josef Häusler sind erloschen. Der Prokurist, Alexander Cavicchio, ist jetzt Bürger von Rickenbach ZH.

#### St. Gallen - St-Gall - San Gallo

8. März 1973.  
**Heinz Weber, Autospenglerlei**, in St. Gallen, Autospenglerlei (SHAB Nr. 232 vom 6. 10. 1964, S. 2989). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «Heinz Weber AG St. Gallen», in St. Gallen.

8. März 1973. Wohnwagen, Autos, Carrosserie.  
**Heinz Weber AG St. Gallen**, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 8. März 1973 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Wohnwagen, Wohnwagenzubehör, Autos und branchenverwandten Artikeln sowie Betrieb einer Auto-Carrosseriewerkstatt. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke erwerben und verkaufen, sowie sich an Unternehmungen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen. Aktienkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, die durch Sacheinlagen voll libertiert sind. Die Gesellschaft übernimmt von der bisherigen Einzelfirma «Heinz Weber, Autospenglerlei», in St. Gallen, gemäss Sacheinlagevertrag vom 8. März 1973 und Uebernahmepreis per 31. Oktober 1972 den Geschäftsbetrieb mit sämtlichen Aktiven von Fr. 1.806 621,45 und Passiven von Fr. 870 495,60 zum Uebernahmepreis von Fr. 936 125,85, wovon Fr. 200 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 oder mehr Mitglieder. Ihn gehören an: Heinz Weber, Präsident, Heidi Weber-Torgler, beide von Ebnat, Gemeinde Ebnat-Kappel, in St. Gallen; sie führen Einzelunterschrift, und Hans Altherr, von Urnäsch, in St. Gallen, ohne Unterschrift. Geschäftsdomizil: Zürcherstrasse 246.

14. März 1973.  
**Jakob Müller, Wäschefabrik AG**, in Gossau, Verarbeitung von Textilien zu Wäsche und Konfektion usw. (SHAB Nr. 263 vom 9. 11. 1962, S. 3232). Jakob Johann Müller sen., Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Othmar Hofmann, von

Eschenbach SG, in Arbon; er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Das bisherige Verwaltungsratsmitglied Hermann Müller ist nun Präsident und führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien.

14. März 1973.  
**Formica Plastics A.G.**, in Waldkirch, Handel mit bzw. Herstellung von Produkten aller Art für das Baugewerbe usw. (SHAB Nr. 23 vom 28. 1. 1972, S. 245). An der Generalversammlung vom 28. Februar 1973 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen wurden dadurch nicht betroffen.

14. März 1973. Rohrleitungen.  
**Kasapro AG, Gossau**, in Gossau, Kanalreparaturen aller Rohrleitungsarten usw. (SHAB Nr. 299 vom 20. 12. 1972, S. 3261). Neues Geschäftsdomizil: Moosburgstrasse 12.

14. März 1973. Autotransporte, Strassenunterhalt usw.  
**Paul Krübenmann's Erben A.G.**, in Gossau, Autotransporte, Autoreparaturen, Strassen- und Kanalisationsunterhalt usw. (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1967, S. 497). Neues Geschäftsdomizil: Moosburgstrasse 12.

14. März 1973. Warentransporte.  
**Gehr. Stucki**, in St. Gallen. Karl Stucki, von Oberurnen GL, in Abtwil, Gemeinde Gaiserwald, und Louis Stucki, von Oberurnen GL, in St. Gallen, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1973 ihren Anfang nahm. Ausführung von Warentransporten. Oberstrasse 79.

14. März 1973.  
**Viehzuchtgenossenschaft Eggersriet und Umgebung**, in Eggersriet (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1965, S. 143). Rudolf Brülisauer, Präsident, und Albin Egger-Meier, Kassier, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Hanspeter Hohl, von Teufen, in Eggersriet, Präsident, und Albert Gähler, von Urnäsch, in Eggersriet, Kassier. Präsident zeichnet mit Aktuar oder Kassier kollektiv zu zweien. Geschäftsdomizil: Eggmoos, bei Hanspeter Hohl, Präsident.

14. März 1973.  
**Käsergenossenschaft Ottenhofen**, in Ottenhofen, Gemeinde Gommiswald (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1971, S. 585). Alois Kaufmann, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand gewählt: Josef Kaufmann, von Schänis, in Gommiswald, Präsident. Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv zu zweien mit dem Aktuar. Geschäftsdomizil: Gütsch (Post Uetliberg), bei J. Kaufmann, Präsident.

14. März 1973.  
**Viehzuchtgenossenschaft Flums-Kleinberg**, in Flums (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1971, S. 147). Hans Eberle, Kassier, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand gewählt: Martin Kunz, von und in Flums, Kassier. Präsident zeichnet mit Aktuar oder Kassier kollektiv zu zweien. Geschäftsdomizil: Saxli, Flums-Kleinberg, bei J. Kurath, Aktuar.

14. März 1973. Heizungen, sanitäre Anlagen usw.  
**Hans Wüst**, in Sevelen. Inhaber der Firma ist Hans Wüst, von Lupfig AG, in Sevelen. Einzelprokura wurde erteilt an Margrith Wüst-Schwendener, von Lupfig AG, in Sevelen. Installation von Heizungen und sanitären Anlagen; Spenglerei. Gärtlistrasse.

14. März 1973.  
**Lütolf, Aquarium-Terrarium**, in Rapperswil. Inhaber der Firma ist Hans-Rudolf Lütolf, von Bettlach SO, in Rapperswil. Herstellung von sowie Handel mit Aquarien- und Terrarien-Einrichtungen, Fischmarktstrasse 10.

14. März 1973. Sägerei.  
**E. Eichmann**, in Balgach, Sägerei und Zimmerei (SHAB Nr. 108 vom 11. 5. 1948, S. 1317). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

14. März 1973. Metzgerei.  
**Keller Hans**, in Benzenheid, Gemeinde Kirchberg, Metzgerei (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1969, S. 389). Diese Firma ist infolge Verkauf des Geschäftes erloschen.

15. März 1973.  
**Familia Lebensversicherungs-Gesellschaft**, in St. Gallen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 13. 1. 1972, S. 101). Robert Schmid und Hermann Hueber sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Carl Dudler, von Thal SG, in Meggen LU; Rolf Seiler, von Fischbach AG, in Zürich; Franz Heim, von Appenzel, in Winterthur, und Hans Riedo, von Zumholz FR, in Freiburg, alle vier ohne Unterschrift.

15. März 1973.  
**Eisenbahner-Baugenossenschaft Rorschach**, in Rorschach (SHAB Nr. 104 vom 4. 5. 1972, S. 1142). An den Generalversammlungen vom 15. März 1947, 2. April 1960, 7. April 1962, 11. Mai 1963, 16. April 1966 und 16. Dezember 1972 wurden die Statuten teilweise geändert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

15. März 1973. Gartenbau usw.  
**Franz Flick**, in Engelburg, Gemeinde Gaiserwald (SHAB Nr. 191 vom 18. 8. 1969, S. 1902). Die Geschäftsnatur lautet nun: Gartenbau und Ausführung von Erdbewegungen.

15. März 1973.  
**Blumenhaus Metropal Franz Flick**, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Franz Flick, von Laufen BE, in Engelburg, Gemeinde Gaiserwald. Betrieb des Blumenhauses «Metropal». Metropal, Bahnhofplatz 1.

15. März 1973. Milch- und Milchprodukte usw.  
**Arthur Schiess**, in Kronbühl, Gemeinde Wittenbach. Inhaber der Firma ist Arthur Schiess, von Herisau, in St. Gallen. Einzelunterschrift wurde erteilt an Lydia Schiess-Kühne, von Herisau, in St. Gallen. Handel mit Milch und Milchprodukten sowie Getränken. Bauholzstrasse 15.

15. März 1973. Vermögenswerte.  
**Wopa AG Flawil**, in Flawil, Erwerb und Verwaltung von Vermögenswerten jeder Art usw. (SHAB Nr. 135 vom 12. 6. 1972, S. 1514). Neu wurde in den Verwaltungsrat und als Präsident gewählt Lic. jur. Bernhard Nieolier, von Ormont-Dessus VD, in Zürich; er führt Einzelunterschrift.

#### Graubünden - Grisons - Grigioni

5. März 1973. Schiffe usw.  
**Shipping & Investment Ltd.**, in Pany, Gemeinde Luzein. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 2. März 1973. Zweck: Erwerb, Verkauf, Chartern und Verwaltung von, sowie Beteiligung an in- und ausländischen Fluss-, Kanal- und Seeschiffen und Schiffsunternehmungen, sowie von Immobilien und die Durchführung von Finanzierungs- und Versicherungsgeschäften aller Art, einschliesslich der Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von, sowie von Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100; davon sind Fr. 20 000 (40 Prozent) libertiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Hans Schenkel, von Winterthur, in Pany, Gemeinde Luzein. Domizil: Ulrichen Gaden.

14. März 1973.  
**Romedi & Co. A.-G. Veltlinerweine**, in Madulain (SHAB Nr. 191 vom 16. 8. 1968, S. 1784). Hans Stüssi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat ist Alfred Theus, von und in Felsberg; er zeichnet kollektiv zu zweien. Hans U. Bon wohnt nun in Oberrieden und Ernst Hosteltler in Thusis.

14. März 1973.  
**Milchproduzentenengenossenschaft Maiefeld**, in Maiefeld (SHAB Nr. 273 vom 20. 11. 1968, S. 2514). Statuten am 16. 12. 1972 revidiert. Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

14. März 1973. Beteiligungen.  
**Bitrex A.-G.**, in Chur, Verwaltung von Beteiligungen (SHAB Nr. 216 vom 14. 9. 1972, S. 2409). Neues Domizil: c/o Revisa Treuhand AG, Quaderstrasse 7.

14. März 1973. Beteiligungen.  
**Rustergera GmbH**, in Fidaz, Gemeinde Flims, Beteiligungen (SHAB Nr. 263 vom 10. 11. 1971, S. 2728). Statuten am 30. Januar 1973 revidiert. Folgende Gesellschafter sind aus der Gesellschaft ausgeschieden und haben ihre Stammeinlagen an die neue Gesellschafterin: Koharta GmbH, in Pratteln BL, abgetreten: Charlotte Reutter mit einer Stammeinlage von Fr. 1 080 000; Welf Koch und Bernhard W. Müller, mit einer Stammeinlage von je Fr. 161 000. Dementsprechend besteht das Stammkapital von Fr. 1 402 000 nun aus einer einzigen Stammeinlage.

14 marzo 1973. Partecipazioni, ecc.  
**Intrans A.G.**, in Coira, partecipazione, ecc. (FUSC del 8. 12. 1971, N° 287, p. 2961). Nuovo indirizzo del recapito: Gäuggelstrasse 62.

14 marzo 1973. Costruzioni, trasporti, ecc.  
**Renzo Giovanoli**, in Soglio. Titolare della ditta è Renzo Giovanoli, da ed in Soglio. Impresa costruzione, lavori di sopra e sottostruttura, lavori da copripetto e trasporti.

14. März 1973. Beteiligungen.  
**Confeco A.G.**, in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 143 vom 21. 6. 1968, S. 1345). Neue Adresse des Domizilträgers: Quaderstrasse 7.

14. März 1973.  
**Griesser & Cie AG Chur, Vorhänge**, in Chur (SHAB Nr. 292 vom 12. 12. 1972, S. 3183). Neues Domizil: Masanserstrasse 21.

14. März 1973. Ingenieurbüro, Baunternehmung.  
**Ing. Greuter AG**, Zweigniederlassung in Chur, Betrieb eines Ingenieurbüros und Baunternehmung (SHAB Nr. 103 vom 5. 5. 1970, S. 1037). mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien führt Jürg Grob, von Wildhaus SG, in Zürich.

14. März 1973.  
**Vanoli Betonwerk AG**, in Chur (SHAB Nr. 114 vom 13. 5. 1972, S. 1226). Giuseppe Vanoli-Münch ist nicht mehr Präsident, vertritt aber weiterhin im Verwaltungsrat und zeichnet einzeln wie bisher. Carlo Vanoli, Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates und zeichnet wie bisher einzeln. Einzelprokura führt Hans Mani, von Pignia, in Chur. Die Unterschrift von Margerita Vanoli-Münch ist erloschen.

15. März 1973.  
**Reisebüro Juon AG (Voyages Juon SA) (Viaggi Juon SA) (Juon Travel Ltd.)**, in Chur (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1971, S. 337). Statuten am 27. Februar 1973 revidiert. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 durch Ausgabe von 50 Gratis-Namenaktien zu Fr. 1000; voll libertiert durch Entnahme aus dem Gewinnkonto. Das voll libertierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Johann Hans Juon, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates und zeichnet einzeln wie bisher. Neue Verwaltungsräte: Myrtha Oetiker, bisher Geschäftsführerin; einzeln zeichnend wie bisher und Christian Caderas, bisher Prokurist; er zeichnet einzeln; seine Prokura ist erloschen.

15. März 1973.  
**Blaisun Immobilien AG**, in La Punt-Chamuesch (SHAB Nr. 153 vom 7. 7. 1971, S. 1663). Statuten am 1. März 1973 revidiert. An Stelle der bisherigen 50 Namenaktien zu Fr. 1000 werden nun 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 ausgegeben. Das voll libertierte Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die übrigen Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

15. März 1973.  
**Heldoral Kapitalverwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, in Chur (SHAB Nr. 302 vom 29. 12. 1964, S. 3890). Der Gesellschafter Dr. Duri Capaul wohnt nun in Chur. Neue Adresse des Domizilträgers: Quaderstrasse 7.

15. März 1973. Vermögensverwaltungen.  
**Finarex A.G. Chur**, in Chur, Verwaltung von Vermögenswerten (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1973, S. 498). Walter Jakob Guyer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Verwaltungsräte: Guido Caviezel, Lic. iur., von Valendas, in Landquart, Gde. Igis, Präsident; Margot Hildegard Klein, deutsche Staatsangehörige, in Büsingen (Hochrhein), Vizepräsidentin, und Anton Mannhart, von Flums, in Hochweise bei Flums; sie zeichnen einzeln.

15. März 1973. Vermögensverwaltungen.  
**Roja A.G.**, in Chur, Verwaltung von Vermögenswerten usw. (SHAB Nr. 169 vom 23. 7. 1971, S. 1833). Walter Jakob Guyer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Verwaltungsräte: Hans Schneider, von Basel, in Allschwil, Präsident, und Leonardo Mengarini, von und in Basel; beide zeichnen kollektiv zu zweien.

15. März 1973. Partecipazioni.  
**Inveris S.A.**, in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC del 14. 2. 1969, N° 37, p. 354). Nuovo indirizzo del recapito: Gäuggelstrasse 62.

15. März 1973.  
**Refidesa, Treuhandgesellschaft Chur**, in Chur, Genossenschaft (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1973, S. 380). Walter Jakob Guyer, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Vorstandsmitglieder: Guido Caviezel, Lic. iur., von Valendas, in Landquart, Gde. Igis, Präsident, und Margot Klein, deutsche Staatsangehörige, in Büsingen (Hochrhein), als Vizepräsidentin; beide zeichnen einzeln.

15. März 1973.  
**Baugrund AG**, in Chur (SHAB Nr. 133 vom 9. 6. 1972, S. 1490). Neue Adresse des Domizilträgers: Quaderstrasse 7.

15. März 1973. Holzbau, Sägerei.  
**Fredj Lütcher**, in Paspels, Holzbau und Säge, in Konkurs (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1973, S. 672). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma wegen Amtes wegen gelöscht.

#### Tessin - Tessin - Ticino

**Ufficio di Locarno**  
 14 marzo 1973.  
**Offset/Tipografia Bassi**, in Locarno. Titolare: Arnoldo Bassi, da Isone, in Locarno. Creazione grafica ed esecuzione di ogni genere e qualità di stampati, utilizzando i procedimenti della stampa offset e tipografica. Via Varenna 46.

14 marzo 1973. Selleria.  
**Giorgio Rezzonico**, in Locarno. Titolare: Giorgio Rezzonico, da Pedrinata, in Locarno. Selleria d'auto. Via Romero 17.

#### Disretto di Mendrisio

14 marzo 1973. Partecipazioni.  
**Immoasmt Holding**, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società (FUSC del 16. 1. 1967, N° 12, p. 178). Con decisione assembleare del 13 marzo 1973 la società ha deciso il suo scioglimento. Essa non sussisterà più che per la liquidazione che verrà fatta sotto la ragione sociale **Immoasmt Holding in liquidazione**. A liqui-

datrice è stata nominata la Revisconsult S.A. con sede in Chiasso, la quale è impegnata con la firma collettiva a due dei suoi rappresentanti che sono: Alfredo Noseda, da ed in Vacallo, presidente; Dr Elbio Gada, da ed in Giubiasco; Dr Franco Bocchetti, cittadino italiano, in Como (I), membri; Giampiero Zoppi, da Broglio, in Vacallo, direttore. Dr Armando Pedrazzini non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. Recapito della società in liquidazione: c/o Revisconsult S.A., via Livio 5.

14 mars 1973. Immobili.  
**Wesu S.A.**, in Chiasso, la compra-vendita, la costruzione e l'amministrazione di immobili, ecc. (FUSC del 27.10.1972, N° 253, p. 2790). Marco Coleria, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. In sua vece è stato nominato Carlo Butti, da ed in Chiasso, con firma individuelle.

14 mars 1973. Impresa costruzioni.  
**Fratelli Teta & Co.**, in Coldrerio, impresa costruzioni edili e stradali (FUSC del 24.8.1948, N° 197, p. 2331). Il socio Vincenzo Teta si è ritirato dalla società a partire dal 26 gennaio 1973.

#### Waadt - Vaud - Vaud

##### Bureau d'Aigle

14 mars 1973. Installations sanitaires.  
**André Picbard**, aux Diablerets, commune d'Ormont-Dessus, appareillage et installations sanitaires (FOSC du 30.12.1946, p. 3808). La raison est radiée par suite de décès du titulaire.

14 mars 1973.  
**Société Immobilière Panoramic-Villars S.A.**, à Ollon (FOSC du 2.2.1968, p. 234). L'administratrice Micheline Houman est actuellement originaire de Chêne-Bougeries GE.

##### Bureau de Cully

13 mars 1973. Vins.  
**Hri Contesse, société anonyme**, à Cully, commerce de vins (FOSC du 17.7.1968, p. 1559). L'administrateur Charles Rolaz a démissionné; ses pouvoirs sont radiés. Le conseil d'administration est composé de Richard Hammel, président (inscrit); Gilbert Hammel, d'Eysins, à Lausanne, secrétaire et Michel Rolaz, de Gilly, à Rolle, membre. Roger Desmeules, de Ropraz, à Cully, a été désigné en qualité de directeur. La société est engagée par la signature individuelle d'un administrateur ou du directeur.

13 mars 1973.  
**ECS-Conseil S.A. (ECS-Betriebsberatung A.G.) (ECS-Consultants Ltd)**, à Grandvaux (FOSC du 16.5.1972, p. 1247). François Isoz, vice-président, et Rudolf Spring, membre, tous deux sans signature, démissionnaires, sont radiés. Jean-Claude Leuba, président avec signature individuelle, est également administrateur-délégué; ses pouvoirs sont complétés en ce sens.

##### Bureau de Grandson

14 mars 1973. Boucherie.  
**G. Duvoisin**, à Bullet. Boucherie-charcuterie (FOSC du 18.9.1964, p. 2822). Le siège de la maison, de même que le domicile du titulaire, sont actuellement à Sainte-Croix. Nouvelle adresse: avenue de la Gare 6.

14 mars 1973. Mécanique de précision.  
**Jean-Pierre Evard**, à Concise. Fabrication de pièces de mécanique de précision (FOSC du 9.12.1965, p. 3870). Le genre de commerce est modifié comme suit: Fabrication et commerce de pièces de mécanique de précision.

##### Bureau d'Orbe

14 mars 1973.  
**Clematète S.A.**, à Vallorbe (FOSC du 30.12.1971, N° 305, p. 3145). Samuel Bourgeois, administrateur, est démissionnaire, sa signature est radiée. Est nommé comme administrateur: Herren René, de et à Pully. Signature des administrateurs, directeur, sous-directeur, fondés de procuration, signant à deux entre eux.

##### Bureau de Vevey

13 mars 1973. Tabacs.  
**Mme J. Grüner-Guex**, à La Tour-de-Peilz. Chef de la maison: Jeanne Marguerite née Guex, épouse autorisée de Louis Grüner, de Château d'Oex, à La Tour-de-Peilz. Magasin de Tabacs et journaux; tous articles de la branche. Grand'Rue 47.

##### Bureau d'Yverdon

13 mars 1973.  
**Société de Banque Suisse**, succursale à Yverdon (FOSC du 9.3.1973, p. 653), société anonyme avec siège social à Bâle. Sont habilités à signer, sans titre, dorénavant collectivement à deux, pour l'ensemble de la société: Edgar F. Paltzer, Hans Strasser, Hugo Grob, Franz Schmitz, Louis Mottet, Henry Huguenin, Robert Grandwehr, Heinz Jent, Franz Galliker, Max Kühne, René Prodoliet, Walter Frey, Hans-Rudolf Voegeli, Heinrich Stockmann, André Chenevère, Jacques Chevalley, Claude Humberst, Daniel Gay, Gaston Ledermann et Georges Moulin; leurs pouvoirs sont modifiés en conséquence.

14 mars 1973. Spectacles.  
**Sonodex, J. Décrevel**, à Yverdon. Titulaire: Jacques Décrevel, de Combremont-le-Grand, à Yverdon. Sonorisation et enregistrements de spectacles. Rue des Uttins 5.

#### Wallis - Valais - Vallesse

##### Bureau de Sion

14 mars 1973.  
**Agence Immobilière, André Phelenq**, à Sion. Le chef de la maison est André Phelenq, de France, à Leytron. Exploitation d'une agence immobilière. Rue de Lausanne 27.

14 mars 1973. Café.  
**Menozi Matteo Adolphe**, à Chippis. Le chef de la maison est Matteo Adolphe Menozzi, d'Italie, à Chippis. Exploitation du café de la Poste.

#### Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

##### Bureau de Boudry

14 mars 1973.  
**Air Parts Supplies S.A. (Air Parts Supplies A.G.) (Air Parts Supplies Ltd)**, à Bôle. Suivant acte authentique et statuts du 27 février 1973, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente et la représentation de matériel aéronautique. Le capital social est de fr. 50.000, divisé en 50 actions de fr. 1.000 chacune, nominatives, libéré à raison de 40 pour-cent. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration de 1 à 3 membres. A été nommé administrateur unique: François Decoppet, de Neuchâtel, à Bôle, avec signature individuelle.

Marc Bonamour du Tartre, de nationalité française, à Echterdingen (Allemagne fédérale), a été désigné fondé de pouvoirs, avec signature collective à deux. Locaux: rue des Sources 8, chez Madame Decoppet.

14 mars 1973.  
**Pneus Henri Kronenberg**, à Areuse, commune de Boudry. Le chef de la maison est Henri Kronenberg, de Neuenkirch LU, à Areuse, commune de Boudry. Achat et vente en gros de pneus. Les Isles 58.

##### Bureau du Locle

13 mars 1973.  
**Caisse de crédit mutuel Cerneux-Péquignot**, au Cerneux-Péquignot, société coopérative (FOSC du 23.6.1964, N° 142, p. 1945). Par suite de démission Emile Sommer, vice-président, ne fait plus partie du comité, ses pouvoirs sont éteints. A été nommé vice-président avec signature collective à deux: Artil Vermot, du et au Cerneux-Péquignot.

13 mars 1973. Horlogerie.  
**Oracier S.A.**, au Locle, fabrication, achat et vente de boîtes de montres en toutes matières (FOSC du 15.5.1970, N° 110, p. 1111). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 15 décembre 1972, la société a décidé sa dissolution. La liquidation est terminée, mais la radiation ne peut encore intervenir, les autorisations fiscales fédérales et cantonales faisant défaut.

##### Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

14 mars 1973. Serrurerie.  
**Ernest-Alfred Pauli, André-Marcel Wiedmer**, successeur, à Fleurier, commerce de serrurerie, fumisterie, constructions métalliques et toutes opérations s'y rattachant (FOSC du 11.10.1961, N° 238, p. 2955). La raison est modifiée en celle de André Wiedmer. Nouvelle adresse: Belle-Île 7.

##### Bureau de Neuchâtel

14 mars 1973. Laboratoire dentaire.  
**Roger Juchli**, de Neuchâtel. Le chef de la maison est Roger Emile Juchli, de Zafikon à Peseux. Laboratoire dentaire. Rue du Temple-Neuf 11.

#### Genève - Genève - Ginevra

13 mars 1973. Boulangerie.  
**Serge Demolis**, à Genève, boulangerie, etc. (FOSC du 28.6.1972, p. 1706). L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison. Actif et passif repris par la société en nom collectif «Serge & Simone Demolis», à Genève.

13 mars 1973. Couture.  
**«Gazzarina» Ursula Gazzarin**, à Genève, atelier de couture (FOSC du 4.7.1969, p. 155). L'inscription, n'étant pas obligatoire (artisan), est radiée à la demande de l'intéressé.

13 mars 1973.  
**«Chaussures Rol» E. & J. Lang**, à Genève, société en nom collectif (FOSC du 23.2.1970, p. 411). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée. Actif et passif repris par la maison «Boutique Rol» Thérèse Widmer, à Genève.

13 mars 1973. Machines de bureau.  
**Robert Michelini**, à Genève, commerce de machines de bureau, etc. (FOSC du 27.1.1965, p. 292). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par la maison «Ducourrier» André Clausen, à Genève.

13 mars 1973. Imprimerie.  
**F. Nicolas**, à Genève, imprimerie-typographique (FOSC du 17.1.1963, p. 158). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

13 mars 1973. Epicerie.  
**Mme A. Ritche**, à Genève, épicerie, etc. (FOSC du 22.4.1971, p. 950). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

13 mars 1973.  
**Transports Alain Schaffner**, à Genève, transports de journaux, etc. (FOSC du 23.7.1971, p. 1834). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

13 mars 1973.  
**«Ducourrier» André Clausen**, à Genève. Chef de la maison: André Clausen, de Mühlebach VS, à Genève. Commerce et représentation de machines à affranchir et à traiter le courrier et les envois postaux. 10, rue du Temple. Reprise de l'actif et du passif de la maison «Robert Michelini», à Genève.

13 mars 1973. Boulangerie.  
**Serge et Simone Demolis**, à Genève, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 1<sup>er</sup> janvier 1973. Associés: les époux Serge et Simone Demolis, de France, à Genève. Boulangerie-pâtisseries. 59, rue des Eaux-Vives. La société exploite, en outre, un établissement 21, rue Merle-d'Aubigné. Reprise de l'actif et du passif de la maison «Serge Demolis», à Genève.

13 mars 1973. Tea-room.  
**Armand Gavillet**, à Genève, bar-tea-room (FOSC du 14.5.1971, p. 1173). La maison exploite, en outre, la bar à café à l'enseigne «Le Mesnil» 23, rue des Glacis-de-Rive. La maison n'exploite plus le café-restaurant à bord du bateau «Le Général-Guisan».

13 mars 1973. Café-restaurant.  
**Mme Marlies Oberson**, à Chêne-Bourg. Chef de la maison: Marlies Oberson, de Villaraboud FR, à Chêne-Bourg, autorisée par son mari, André Oberson. Café-brasserie à l'enseigne «Brasserie du Plateau», 16, avenue de Bel-Air.

13 mars 1973. Chaussures.  
**«Boutique Rol» Thérèse Widmer**, à Genève. Commerce de chaussures. 4, rue du Cendrier. Reprise de l'actif et du passif de la société en nom collectif «Chaussures Rol» E. & J. Lang, à Genève.

13 mars 1973.  
**Antiquités et Décoration SA**, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 7 mars 1973. But: création et exploitation d'un commerce d'antiquités, d'objets d'art, d'armes de collection, d'ameublement et de décoration, ainsi qu'achat et vente de tous objets et articles se rapportant à ces activités. Capital: fr. 50.000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1.000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Roland Steiner, de Genève, à Jussy, administrateur unique. Signature individuelle de l'administrateur et de Marianne Le Roux, de France, à Genève, directrice. Adresse: 9, place du Bourg-de-Four.

13 mars 1973. Opérations financières.  
**Aufina SA**, succursale de Genève, opérations financières, en particulier octroi de crédits, etc. (FOSC du 9.5.1972, p. 1187). Les pouvoirs de Robert Kober, ainsi que la procuration de Hans-Peter Kern, sont radiés. Gustav Tobler, de Thal SG, à Saint-Gall, membre du conseil d'administration, signe collectivement à deux. Leo Loretan et Siegfried Müller, sous-directeurs de la société, signent collectivement à deux; leur procuration est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Hans Hodel, de Hämikon LU, et Emil Rey, de Scherz AG, tous deux à Windisch AG.

13 mars 1973. Participations.  
**Augsell SA**, à Genève, toutes affaires commerciales, financières, participations, etc. (FOSC du 17.11.1964, p. 3459). Raymond-Dominique Bossy n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Jacques Müller, jusqu'ici secrétaire, nommé président, et Jean Joye, de Genève, à Lancy, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

13 mars 1973. Electricité.  
**Félix Badel et Cie, Société Anonyme**, à Genève, installations générales d'électricité, etc. (FOSC du 7.8.1972, p. 2087). Pierre Badel (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administratrice Hélène Badel, jusqu'ici secrétaire, a été nommée présidente; elle continue à signer individuellement. L'administrateur Frédéric d'Arcis a été nommé secrétaire; il n'exerce pas la signature sociale. Signature collective à deux a été conférée à Charly-Paul Gander et Hans Wegmüller, nommés directeurs; leur procuration est radiée.

13 mars 1973.  
**Chantier naval de Corsier Port**, à Collonge-Bellerive, société anonyme (FOSC du 10.8.1966, p. 2563). Gérald Bourquin (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

13 mars 1973. Hôtels.  
**Clifato SA**, à Genève, exploitation d'hôtels, restaurants, etc. (FOSC du 26.10.1972, p. 2779). Pierre-José Favre n'est plus administrateur. Denis Clivaz, jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

13 mars 1973.  
**Financial Copper Ltd**, à Genève, opérations financières dans le domaine du cuivre, etc. (FOSC du 1.2.1971, p. 251). Jean-François Ramus n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. François Aumas, de et à Jussy, est membre du conseil d'administration; il n'exerce pas la signature sociale.

13 mars 1973.  
**Lake Associates SA**, à Lausanne (FOSC du 25.11.1971, p. 2858). Nouveau siège: Genève. Nouvelle raison de commerce: Gannon Associates SA. But modifié: offrir à des particuliers ou sociétés ses services et conseils notamment dans les domaines suivants: révisions et expertises comptables, conseils en matière de gestion générale et administration, questions financières, imposition, ventes et achats, traitement des données, comptabilité, système informatique de gestion, marketing, fabrication et contrôle de production. Statuts du 21 octobre 1971, modifiés le 2 mars 1973. Capital: fr. 50.000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1.000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration de deux membres au moins; John-G. Kearins, des USA, à Madrid, président; Gérard Ody, de et à Genève, vice-président; Roger Frossard, d'Occort BE, à Lancy, vice-président; Pierre-G. Baud, de Genève, à Coligny, secrétaire, et Maurice Hess, de Genève, à Chêne-Bougeries (nouveaux), lesquels signent collectivement à deux. André Vallotton et Arthur Moussalli ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Adresse: 35, rue des Pâquis, chez Gestoval Société Fiduciaire.

13 mars 1973. Construction.  
**Pastore SA**, à Genève, éléments normalisés dans le domaine de la construction (FOSC du 7.10.1971, p. 2442). Ernest Briner n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

13 mars 1973.  
**Peritronic, en liquidation**, à Genève, tous appareils et équipements électroniques, etc. société anonyme (FOSC du 25.7.1972, p. 1977). Jean Méier n'est plus liquidateur; ses pouvoirs sont radiés. Nouveau liquidateur: la Fiduciaire Warner SA, à Genève, avec signature individuelle.

13 mars 1973.  
**Montres Perfine SA (Perfine Watch Co Ltd)**, à Bienne (FOSC du 19.4.1967, p. 1331). Nouveau siège: Genève. But: commerce et fabrication de montres et de fournitures de montres ou d'autres articles similaires. La société peut acquérir des représentations de produits divers ainsi que des biens immobiliers. Nouvelle raison de commerce: Perfine SA (Perfine Co Ltd). Statuts originaux du 15 février 1937. Nouveaux statuts du 7 mars 1973. Capital: fr. 100.000, entièrement versé, divisé en 1000 actions de fr. 100, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un à trois membres; Fanny Tempelhof, de La Chaux-de-Fonds NE, actuellement à Genève, administratrice unique. Signature: individuelle de l'administratrice et de Jacques Berek, de France, actuellement à Lausanne, directeur. Adresse: 33, chemin Moise-Duboule.

13 mars 1973. Immeubles.  
**Prica SA**, à Genève, acquisition, possession, exploitation et vente d'immeubles, etc. (FOSC du 24.1.1967, p. 295). Pierre Badel (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Hélène Badel, jusqu'ici secrétaire, reste seule administratrice et continue à signer individuellement.

13 mars 1973. Matières premières.  
**Socomet SA**, à Genève, toutes matières premières, métaux, minerais, etc. (FOSC du 8.2.1971, p. 306). Jean-François Ramus n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. François Aumas, de et à Jussy, est membre du conseil d'administration; il n'exerce pas la signature sociale.

13 mars 1973. Imprimerie.  
**Typopress SA**, à Genève, toutes affaires se rapportant à l'imprimerie (FOSC du 3.10.1969, p. 2280). Administration: Charles Duchemin, jusqu'ici secrétaire, nommé président; Maurice Thévenaz, vice-président; André Villard, nommée vice-présidente, et Claude Ulmann, nommé secrétaire, lesquels continuent à signer collectivement à deux; André Guinand, jusqu'ici président; Jean Lüthy, Kurt Weiss, François Revaclier, Robert Ducret, Gustave Morex, Fernand Pougner, Ernest Corbat, de Genève, à Jussy; Raymond Zanon, de et à Carouge; Ernest Röhlsberger, de et à Gy; Raymond-Dominique Bossy, de Confignon, à Lancy, et Jacques Chapuis, de Chêne-Bourg, à Collex-Bossy, lesquels n'exercent pas la signature sociale. Les pouvoirs d'André Guinand, Jean Lüthy, Kurt Weiss, François Revaclier, Robert Ducret, Gustave Morex et Fernand Pougner sont radiés.

13 mars 1973. Imprimerie.  
**Zbinden Frères SA**, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 2 mars 1973. But: exploitation d'une imprimerie, exécution de tous travaux d'impression, de typographique, d'offset, de lithographie, de photogravure, de reliure et brochage. Capital: fr. 150.000, entièrement versé, divisé en 150 actions de fr. 1.000, au porteur. Apport en nature: le matériel, selon inventaire du 2 mars 1973, et le goodwill de l'imprimerie que Maurice et Marcel Zbinden possèdent à Genève, 1, rue Otto-Barblan, pour fr. 150.000, montant imputé sur le capital à concurrence de fr. 148.000, le solde de fr. 2.000, étant porté au crédit des apporteurs. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Paul David, de et à Genève, président; Marcel Zbinden, de Vuillierens VD, au Grand-Saconnex, secrétaire, et Maurice Zbinden, de Vuillierens VD, à Meyrin, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 1, rue Otto-Barblan.

13 mars 1973. Participations.  
**Trazeller SA**, à Genève, toutes affaires commerciales, financières, participations, etc. (FOSC du 22.8.1963, p. 2434). Raymond-Dominique Bossy n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Jean-Jacques Finat, jusqu'ici secrétaire, nommé président, et Jean Joye, de Genève, à Lancy, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

**Abhanden gekommene Werttitel**

**Titres disparus - Titoli smarriti**

**Aufrufe - Sommations - Diffida**

Die II. Zivilkammer des Obergerichts des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Namenschuldbrief über Fr. 10 000.—, ausgestellt am 23. Dezember 1954, lautend auf den Schuldner Richard Utz, geboren 1903, von Zürich, lastend im zweiten Rang nach einem Vorgang von Fr. 40 000.— auf dem Grundstück zu Bruggen, Kat. Nr. 1106 (ursprünglich Kat. Nr. 778) ein Wohnhaus mit 7,66 Aren Gebäudegrundfläche und Umgelände, wovon am 26. Mai 1965 22 m<sup>2</sup> aus dem Pfand entlassen, unter der Nummer 458 für Fr. 52 000.— assekuriert (Grundprotokoll Bonstetten, Bd. 22 Seiten 498/499); heutige Pfandinhaber und Schuldner infolge Erbgangs: die Erben des Richard Utz; Frau Aline Utz, Frau Elisabeth Fantic, Werner Utz, alle im Bruggen, 8906 Bonstetten (Grundprotokoll Bonstetten HB 39/65)

Der unbekannte Inhaber dieses Namenschuldbriefes wird hiermit aufgefordert, denselben binnen eines Jahres, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, der Gerichtskanzlei in 8910 Affoltern a.A. vorzulegen, ansonst die Urkunde kraftlos erklärt würde. (472<sup>9</sup>)

8910 Affoltern a.A., den 22. März 1973 Im Namen des Bezirksgerichts Affoltern: Der Gerichtsschreiber

Der allfällige Besitzer des Schuldbriefes vom 10. März 1958 von Fr. 30 000.—, lastend auf Grundbuch Oensingen Nr. 1746 im VIII. Rang, lautend auf die Handwerkerbank Basel, als Gläubigerin, und Wirz-Altarmat Willy und Stephanie, in Oensingen, als Schuldner, wird hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist, von der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen, widrigenfalls der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (467<sup>9</sup>)

4710 Balsthal, den 21. März 1973 Der Amtsgerichtspräsident von Balsthal: J. Baschung

Die Kraftloserklärung des Namenschuldbriefes für Fr. 10 000.—, ausgestellt von Heinrich Otto Engesser-Müller, zugunsten der Hilfs- und Pensionskasse der Migros-Gesellschaften, Stiftung in Zürich (heute firmierend als Pensionskasse der Migros-Genossenschaften), mit Pfandrecht 2. Ranges an der Liegenschaft Sektion IV Parzelle 3005 Basel, Hochschulstrasse 5 (Vorgang Fr. 20 500.—), wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 9. März 1973 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel innert einem Jahr, d.h. bis 28. März 1974, der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst dieser nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird. (468<sup>9</sup>)

4000 Basel, den 22. März 1973 Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung des Inhaber-Sparheftes Nr. 849 400 des Schweizerischen Bankvereins, ausgestellt am 25. August 1967, Filiale Genf, wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 9. Februar 1973 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, dieses Inhaber-Sparheft innert 6 Monaten, d.h. bis 30. September 1973, der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst dasselbe nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird. (457<sup>9</sup>)

4000 Basel, den 30. März 1973 Zivilgericht Basel-Stadt Prozesskanzlei

Es wird vermisst:

Kassaobligation der Darlehenskasse Sattel, Nr. 122, 5%, über Fr. 5000.—, datiert 26. Februar 1972, lautend auf Frau Amgwerd-Ulrich Agatha, Schoren, 6417 Sattel, mit festem Verfall per 26. Februar 1977, inkl. 5 Jahrescoupons.

Der unbekannte Inhaber wird aufgefordert, die vermisste Kassaobligation der unterfertigten Amtsstelle vorzulegen, sonst erfolgt die Kraftloserklärung. (465<sup>9</sup>)

6430 Schwyz, den 20. März 1973 Die Bezirksgerichtskanzlei

Le détenteur inconnu de l'hypothèque du 26 mai 1962, de la somme maximale de fr. 85 000.—, faisant en faveur du porteur, contre Wittmer Agathe, née Ding, épouse d'Henri, à Estavayer-le-Lac, et grevant les art. 1447 A et 1446 BA du registre foncier de la commune d'Estavayer-le-Lac, propriété d'Agathe Wittmer susvisée est sommé de produire ce titre au greffe du Tribunal de la Broye, à Estavayer-le-Lac, dans les six mois dès la première publication de la présente sommation, faute de quoi l'annulation en sera prononcée et la constitution d'un nouveau titre ordonnée. (466<sup>9</sup>)

1470 Estavayer-le-Lac, le 21 mars 1973 Le président du Tribunal de la Broye: R. Corninboeuf

Le détenteur inconnu de l'obligation hypothécaire au porteur de fr. 25 000.—, no 76689 du registre foncier de Nyon, inscrite le 16 avril 1947, grevant en deuxième rang la parcelle no 944 d'une superficie de 1062 A, 79 CA, au lieu dit Sous la Lignière, commune de Gland, propriété de la Société immobilière du Manoir SA, est sommé de la produire au greffe du Tribunal du district de Nyon jusqu'au 28 février 1974. (373<sup>9</sup>)

1260 Nyon, le 22 février 1973 Le président du Tribunal du district de Nyon: Bercher

**Kraftloserklärungen - Annulations - Annulamenti**

Namen-Obligation Fr. 30 000.—, 4% der Darlehenskasse Wettingen Nr. 2527, fällig am 7. April 1970, ohne Coupons, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (459)

5400 Baden, den 15. März 1973 Bezirksgericht Baden

5 1/2%-Obligation Nr. 82817 von Fr. 10 000.— der Gewerbebank Baden, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (460)

5400 Baden, den 15. März 1973 Bezirksgericht Baden

Sparheft Nr. 26 110.06 der Kantonalbank Baden im Betrage von Fr. 7820.55 per 12. Januar 1972 wird als nichtig und kraftlos erklärt. (461)

5400 Baden, den 15. März 1973 Bezirksgericht Baden

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 9. Februar 1973 das Sparheft Nr. 13-13140, ausgestellt von der Schweizerischen Depositen- und Kreditbank Basel, nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt. (458)

4000 Basel, den 21. März 1973 Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt Prozesskanzlei

Das Instruktionsgericht der Bezirke Brig, Oestlich-Raron und Goms, in Brig, hat in der Sitzung vom 23. März 1973, im Stockalperschloss, in Brig, auf Begehren von Frau Brunner-Gujer Frieda, wohnhaft in 8810 Horgen, Glärnischstrasse 77, vertreten durch Zürcher Kantonalbank, 8022 Zürich, Postfach, Bahnhofstrasse 9, folgende 3 Inhaber-Obligationen kraftlos erklärt mit allen rechtlichen Folgen im Sinne von Art. 981 ff. OR:

3 Inhaber-Obligationen der Gommer Kraftwerke AG, in Lax VS, (Forces Motrices de Conches) Nrn 1512, 1513, 9 T14, 3 Titel je Fr. 1000.—, total Fr. 3000.—, 5 1/2%, je datiert 15. September 1969, Zurückzahlung fällig am 15. September 1984, je mit Jahrescoupons per 15. September 1970 und ff. (474)

3900 Brig, den 23. März 1973 Der Gerichtspräsident: Dr. M. Arnold Der Aktuar: R. Schwery

Das Instruktionsgericht der Bezirke Brig, Oestlich-Raron und Goms, in Brig, hat in der Sitzung vom 23. März 1973, im Stockalperschloss, in Brig, auf Begehren von Herrn Feigenwinter-Liebwein Hugo, Klybeckstrasse 75, Basel-Stadt, folgende neun Inhaber-Obligationen kraftlos erklärt mit allen rechtlichen Folgen im Sinne von Art. 981 ff. OR:

9 Inhaber-Obligationen der Aletsch AG, mit Sitz in Mörel VS, Nrn 3029, 3068-69, 3564-65, 3645-46, 4821, 5303, 9 Titel je Fr. 1000.—, total Fr. 9000.—, 4 1/2%, Ausgabe von 1958, je mit Jahrescoupon per 30. April 1973, Zurückzahlung fällig am 30. April 1973. (475)

3900 Brig, den 23. März 1973 Der Gerichtspräsident: Dr. M. Arnold Der Aktuar: R. Schwery

Der erstmals im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 2 vom 4. Januar 1972 aufgerufene Schuldbrief vom 22. April 1939 von Fr. 13 780.—, Bel. Serie II/2601, lastend auf den Grundstücken Nrn. 212-222 des Friedrich Bircher, Landwirt in Arni, lautend zugunsten von Gottlieb Bircher sel., gewesener Landwirt, Niederhünigen, ist dem Richter innerhalb der angesetzten Frist nicht vorgewiesen worden.

Er wird hiermit kraftlos erklärt. (462)

3082 Schlosswil, den 20. März 1973 Der Gerichtspräsident II: H. Gugger

Nachdem die im Schweizerischen Handelsamtsblatt bzw. Amtsblatt des Kantons Aargau als vermisst publizierten 5%-Inhaber-Obligationen Nrn. 4184/85 zu je Fr. 5000.— der Allgemeinen Aargauischen Ersparnis-kasse in Zofingen, mit Jahrescoupons per 27. August 1972, fällig 27. August 1972, innert der öffentlich bekanntgemachten Frist bis 16. März 1973 von niemandem vorgewiesen worden sind, werden die Obligationen als nichtig und kraftlos erklärt. (463)

4800 Zofingen, den 21. März 1973 Bezirksgericht Zofingen

Le 22 mars 1973, j'ai prononcé l'annulation du titre suivant: livret de dépôts de la Banque cantonale vaudoise, No 307 176, au porteur, créancier de fr. 4715.45, crée le 12 avril 1956. (469)

1003 Lausanne, le 22 mars 1973 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: S. Contini

Le 22 mars 1973, j'ai prononcé l'annulation du titre suivant: livret de dépôts de la Banque cantonale vaudoise, No 617 269, au porteur, créancier de fr. 342.—, crée le 8 octobre 1964. (470)

1003 Lausanne, le 22 mars 1973 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: S. Contini

Par jugement du 16 mars 1973, nous avons prononcé l'annulation des cédules hypothécaires suivantes:

Fr. 80 000.—, 7% cédule hypothécaire souscrite par la Fabrique Hélios SA, au profit de l'Union des branches annexes de l'horlogerie à La Chaux-de-Fonds, inscrite le 31 octobre 1949 à PJ IIg-2621.

Fr. 3000.—, 5 1/2% cédule hypothécaire souscrite par Mme Eugénie Pouchon née Petitat, à Grandfontaine, au profit de la Caisse hypothécaire du canton de Berne, inscrite le 27 décembre 1938 à PJ Ig-9262. (473)

2900 Porrentruy, le 16 mars 1973 Le président du Tribunal II: Hublard

Le Juge-instructeur du district de Sierre rend notoire qu'il a procédé en séance du 22 février 1973 à l'annulation de quatre actions au porteur Télécabine des Violettes SA Montana, numéros 84, 85, 1787, 1788, avec coupons attachés. (464)

3960 Sierre, le 21 mars 1973 P.-A. Berclaz

La pretura della Giurisdizione di Mendrisio-Nord avvisa che con decreto 21 marzo 1973 ha dichiarato ammortizzate le obbligazioni di cassa no 12577 e 12578 «al portatore» emesse dalla Banca popolare svizzera di Lugano, con scadenza al 6 giugno 1972. (471)

6850 Mendrisio, il 21 marzo 1973 Il pretore: avv. E. Bernasconi

**Andere gesetzliche Publikationen**

**Autres publications légales**

**Altre pubblicazioni legali**

**Register der schweizerischen Seeschiffe**

Das unter Nr. 75 im Register der Seeschiffe eingetragene, der Oceana Shipping AG, in Chur, gehörende Seeschiff «Castasegna» wird mit Bewilligung des Bundesrates vom 12. April 1972, gemäss Artikel 36 Absatz 1 des Bundesgesetzes vom 23. September 1953 über die Seeschifffahrt unter der Schweizerflagge, gestrichen. (A198)

4000 Basel, den 12. März 1973 Schweizerisches Seeschiffsregisteramt

**Registre des navires suisses**

Le navire «Castasegna», appartenant à l'Oceana Shipping AG, à Coire, et immatriculé sous le No 75 dans le registre des navires suisses, est radié selon une décision du Conseil fédéral du 12 avril 1972, conformément à l'article 36, 1<sup>er</sup> alinéa, de la loi du 23 septembre 1953 sur la navigation maritime sous pavillon suisse. (A198)

4000 Bâle, le 12 mars 1973 Office du registre des navires suisses

**Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt**

Das Motorgüterschiff «Spedag 3», Eigentümerin: Spedition AG, in Basel, ist unter der Nr. 955 in das Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt aufgenommen worden. (A196)

4051 Basel, den 14. März 1973 Schiffsregister Basel-Stadt

**Karton und Kunststoff AG in Liquidation, Büren NW**

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat am 26. Januar 1973 ihre Auflösung mit Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 15. Mai 1973 bei der Gesellschaft anzumelden. (A195<sup>9</sup>)

6382 Büren, den 22. März 1973 Karton und Kunststoff AG in Liquidation, 6382 Büren

**Travelair AG in Liquidation, Zug**

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Im Zusammenhang mit der Liquidation unserer Gesellschaft werden allfällige Gläubiger gemäss Artikel 742 OR hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb 14 Tagen, seit der dritten Veröffentlichung, bei der unterzeichneten Gesellschaft anzumelden. (A199<sup>9</sup>)

6300 Zug, den 23. März 1973 Travelair AG in Liquidation Im Röteli 7, 6300 Zug

**Rechnungsruf und öffentliches Inventar**

ausgekündet mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonst die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: Marti Otto, geboren 1916, Baumeister, von und in Othmarsingen wohnhaft gewesen, gestorben am 8. März 1973. Eingaben an die Gemeindekanzlei Othmarsingen. Frist bis 30. April 1973. (A197)

5600 Lenzburg, den 22. März 1973 Im Namen des Bezirksgerichtes: Der Präsident



## Privat Kredit Bank, Zürich

Aktiven		Bilanz per 31. Dezember 1972		Passiven	
	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		8 514 386.80	Bankenkreditoren auf Sicht		2 443 673.03
Bankendebitoren auf Sicht		13 758 686.38	Bankenkreditoren auf Zeit		1 900 000.—
Bankendebitoren auf Zeit		16 000 000.—	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	1 000 000.—	
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	16 000 000.—		Kreditoren auf Sicht		32 666 028.18
Wechsel und Geldmarktpapiere		1 508 745.21	Kreditoren auf Zeit		15 700 000.—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		5 014 599.50	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	15 700 000.—	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		13 126 504.61	Depositen- und Einlagehefte		4 109 355.30
– davon mit hypothekarischer Deckung			Kassensobligationen		242 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	2 432 818.86	500 000.—	Sonstige Passiven		5 145 286.76
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		5 714 520.56	Aktienkapital		10 000 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	728 371.—		Gesetzliche Reserve		1 000 000.—
Wertschriften		286 782.80	Freie Reserven		1 800 000.—
Dauernde Beteiligungen		1 321 950.—	Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung:		
Bankgebäude		10 258 375.85	Saldo vortrag	57 554.99	
Sonstige Aktiven		465 145.63	Gewinn	1 405 799.08	1 463 354.07
		76 469 697.34			76 469 697.34
<b>Wertschriften per 31. Dezember 1972</b>			<b>Ergänzende Angaben zur Jahresbilanz</b>		
Schweizerische Obligationen:		Fr.	Aval-, Bürgschafts- und Garantieverpflichtungen		Fr.
Bund		14 000.—	sowie Verpflichtungen aus Akkreditiven		1 298 505.85
Banken		19 500.—	Einzahlungsverpflichtungen auf Aktien		300.—
Ausländische Obligationen		221 109.80	Forderung aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und Edelmetallen		6 069 511.60
Ausländische Aktien		32 173.—	Verpflichtungen aus festen Termingeschäften		6 982 239.92
		286 782.80	in Wertpapieren und Edelmetallen		
<b>Dauernde Beteiligungen per 31. Dezember 1972</b>		Fr.			
Schweizerische Aktien:					
Finanzgesellschaften		1 250 000.—			
andere Aktien		8 200.—			
Ausländische Aktien:					
andere		63 750.—			
		1 321 950.—			
<b>Ertrag</b>			<b>Gewinn- und Verlustrechnung</b>		<b>Aufwand</b>
		Fr.			Fr.
Aktivzinsen		1 342 230.95	Passivzinsen		395 983.97
Ertrag der Wechsel und Geldmarktpapiere		15 238.90	Bankbehörden und Personal		1 628 417.90
Kommissionsertrag		3 611 300.46	Beiträge an Personal-Wohlfahrtseinrichtungen		61 459.60
Ertrag aus Handel mit Devisen und Edelmetallen		1 380 071.74	Geschäfts- und Bürokosten		855 650.24
Wertschriftenertrag		31 168.—	Steuern		503 656.35
Verschiedenes		220 692.29	Abschreibungen und Rückstellungen		1 749 735.20
		6 600 702.34	Reingewinn 1972		1 405 799.08
					6 600 702.34

## Mitteilungen Communications Comunicazioni

## Schweizerische Nationalbank - Ausweis vom 23. März 1973

## Banque nationale suisse - Situation au 23 mars 1973

Aktiven	Franken / Francs		Veränderungen seit dem letzten Ausweis Changements depuis la dernière situation	Franken / Francs	Actif
Goldbestand	11 892 732	381.85		—	Encaisse or
Devisen	10 529 656	453.34		— 18 732 106.02	Devises
Ausländische Schatzanweisungen in sFr.	4 277 980	000.—		—	Bons du Trésor étrangers en fr. s.
Inlandportfeuille				— 4 129 945.61	Portefeuille effets sur la Suisse
– Wechsel	100 864	695.80		—	– Effets de change
– Schatzanweisungen des Bundes				—	– Bons du Trésor de la Confédération
Lombardvorschüsse	108 000	968.75		— 33 800 000.—	Avances sur nantissement
Korrespondenten im Inland	19 390	804.11		+ 370 944.38	Correspondants en Suisse
Korrespondenten im Ausland	26 478	671.39		+ 1 011 419.35	Correspondants à l'étranger
Schuldverpflichtung des Bundes gemäss Bundesbeschluss vom 15. Dezember 1971	1 243 514	066.53		—	Reconnaissance de dette de la Confédération selon l'arrêté fédéral du 15 décembre 1971
Sonstige Aktiven	62 987	855.02		+ 3 565 974.12	Autres postes de l'actif
Total	28 261 605	896.79			Total
<b>Passiven</b>					<b>Passif</b>
Eigene Gelder	64 000	000.—		—	Fonds propres
Notenumlauf	15 290 705	585.—		+ 533 876 530.—	Billets en circulation
Täglich fällige Verbindlichkeiten				—	Engagements à vue
– Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie	6 324 958	592.34		– 609 814 513.75	– Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie
– übrige täglich fällige Verbindlichkeiten	529 539	437.56		– 67 697 653.23	– autres engagements à vue
Mindestguthaben von Banken auf:					– Avoirs minimaux des banques sur:
– inländischen Verbindlichkeiten	1 761 417	680.—		+ 17 492 000.—	– les engagements en Suisse
– ausländischen Verbindlichkeiten	2 252 454	500.—		+ 34 440 500.—	– les engagements envers l'étranger
Verbindlichkeiten auf Zeit					Engagements à terme
– Sterilisierungsreskriptionen	313 100	000.—		—	– Rescriptions de stérilisation
– Sonderkonti <sup>1</sup>	5 500	000.—		– 2 000 000.—	– Comptes spéciaux <sup>1</sup>
Sterilisierungskonto Bundesverwaltung	28 964	172.20		+ 28 964 172.20	Compte de stérilisation de l'administration fédérale
Sonstige Passiven	1 690 965	929.69		+ 13 025 251.—	Autres postes du passif
Total	28 261 605	896.79			Total

<sup>1</sup> Ueberschreitung des zulässigen Kreditwachstums (Art. 13 der Vereinbarung zwischen der Nationalbank und den Banken vom 1. September 1969)

Offizieller Diskontosatz 4 1/2 % seit 22. Januar 1973  
Offizieller Lombardzinsfuß 5 1/4 % seit 22. Januar 1973

Spezialdiskontosätze für Pflichtlagerwechsel  
a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln 3 1/4 % seit 1. März 1972  
b) für übrige Pflichtlager 3 1/4 % seit 1. März 1972

<sup>1</sup> Dépassement du taux d'accroissement des crédits (Art. 13 de la Convention entre la Banque nationale et les banques du 1<sup>er</sup> septembre 1969)

Taux officiel d'escompte 4 1/2 % depuis le 22 janvier 1973  
Taux officiel pour avance 5 1/4 % depuis le 22 janvier 1973

Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires  
a) pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages 3 1/4 % depuis le 1<sup>er</sup> mars 1972  
b) pour autres stocks obligatoires 3 1/2 % depuis le 1<sup>er</sup> mars 1972

**Verordnung (13)  
des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartementes  
über die Wareneinfuhr**

(Vom 16. März 1973)

Das Eidgenössische Volkswirtschaftsdepartement, gestützt auf Artikel 2 der Verordnung vom 17. Dezember 1956 über den Warenverkehr mit dem Ausland, verordnet:

**Art. 1**

Die in den Artikeln 2 und 2bis der Bundesratsbeschlüsse Nr. 3 vom 16. Oktober 1959 und Nr. 4 vom 11. September 1962 über die Wareneinfuhr genannten Textilien können ohne die in Artikel 1 des Bundesratsbeschlusses Nr. 1 vom 17. Dezember 1956 über die Wareneinfuhr vorgeschriebene Bewilligung eingeführt werden, sofern für sie eine gültige Warenverkehrsbescheinigung eines Mitgliedstaates der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft, der Europäischen Freihandelsassoziation oder der Republik Finnland vorgelegt wird.

**Art. 2**

Die Einfuhr der nachgenannten, in Artikel 1 des Bundesratsbeschlusses Nr. 1 vom 17. Dezember 1956 über die Wareneinfuhr aufgeführten Waren ist bis auf weiteres ohne die dort vorgeschriebene besondere Bewilligung zulässig:

Tarifnr.	Warenbezeichnung
ex 8706.34	Getriebe, Vorder- und Hinterachsen, Lenkung sowie Chassis ohne Motor und ohne Führerkabine: für Automobile.

**Art. 3**

<sup>1</sup> Diese Verfügung tritt am 1. April 1973 in Kraft.

<sup>2</sup> Auf den gleichen Zeitpunkt ist Artikel 1 der Verfügung Nr. 11 vom 10. Februar 1970 des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes über die Wareneinfuhr aufgehoben.

<sup>3</sup> Die Tarifnummer ex 8706.34 gilt im Verzeichnis von Artikel 1 der Verfügung Nr. 4 des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes vom 8. Dezember 1960 über die Wareneinfuhr als gestrichen.

Bern, den 16. März 1973 Eidg. Volkswirtschaftsdepartement:  
Brugger

**Ordonnance (13)  
du Département fédéral de l'économie publique  
concernant les importations de marchandises**

(Du 16 mars 1973)

Le Département fédéral de l'économie publique, vu l'article 2 de l'ordonnance du 17 décembre 1956 sur le trafic des marchandises avec l'étranger, arrête

**Article premier**

Sur présentation d'un certificat de circulation des marchandises valable délivré par un Etat membre de la Communauté économique européenne ou de l'Association européenne de libre-échange ou de la République Finlande, les textiles énumérés aux articles 2et 2bis des arrêtés du Conseil fédéral no 3 du 16 octobre 1959 et no 4 du 11 septembre 1962 sur les importations de marchandises peuvent être importés sans l'autorisation spéciale exigée par l'article premier de l'arrêté du Conseil fédéral no 1 du 17 décembre 1956 sur les importations de marchandises.

**Art. 2**

Les marchandises désignées ci-après et énumérées à l'article premier de l'arrêté no 1 du Conseil fédéral du 17 décembre 1956 sur les importations de marchandises peuvent être importées, jusqu'à nouvel avis, sans l'autorisation spéciale prescrite par ledit arrêté:

No du tarif	Désignation de la marchandise
ex 8706.34	Engrenages, axes avant et arrière, direction ainsi que châssis sans moteur et sans cabine: pour automobiles.

**Art. 3**

<sup>1</sup> La présente ordonnance entre en vigueur le 1<sup>er</sup> avril 1973.

<sup>2</sup> L'article premier de l'ordonnance no 11 du Département fédéral de l'économie publique du 10 février 1970 sur les importations de marchandises est abrogé à la même date.

<sup>3</sup> Le numéro ex 8706.34 du tarif douanier est biffé de la liste figurant à l'article premier de l'ordonnance no 4 du Département fédéral de l'économie publique du 8 décembre 1960 sur les importations de marchandises.

Berne, le 16 mars 1973 Département fédéral  
de l'économie publique:  
Brugger

**Schweizerische Nationalbank**

In Bern trat am 23. März der Bankrat der Schweizerischen Nationalbank unter dem Vorsitz von Dr. Brenno Galli zu einer ordentlichen Sitzung zusammen. Er genehmigte zuhanden des Bundesrates den 65. Geschäftsbericht und die Jahresrechnung für das Jahr 1972. Sodann nahm er Kenntnis vom Abschluss einer Vereinbarung mit der Art. Institut Orell Füssli AG, Zürich, über den Druck der in Vorbereitung befindlichen neuen Banknoten.

Der Präsident des Direktoriums, Dr. E. Stopper, orientierte über die währungspolitischen Ereignisse der jüngsten Zeit. Er betonte dabei, dass sich die Schweiz grundsätzlich die Möglichkeit offenhalten muss, mit dem von einer Reihe europäischer Länder gebildeten Währungsblock zusammenzuarbeiten. Unter den heutigen Voraussetzungen wäre eine Aenderung der gegenwärtigen Politik jedoch verfrüht.

**Banque nationale suisse**

Le 23 mars, le Conseil de banque de la Banque nationale suisse a tenu une séance ordinaire à Berne, sous la présidence de Monsieur Brenno Galli. Il a adopté et adressé au Conseil fédéral le 65<sup>e</sup> rapport de gestion et les comptes de 1972. En outre, il a pris connaissance du contrat que la Banque nationale a conclu avec Orell Füssli Arts Graphiques SA, à Zurich, pour l'impression de la série de billets en préparation.

Le président de la Direction générale, Monsieur E. Stopper, a renseigné le Conseil de banque sur les derniers événements monétaires. Il a affirmé que la Suisse devait se réserver la possibilité de coopérer avec le bloc monétaire formé par une série d'Etats européens. Cependant, un changement de politique serait prématuré dans les conditions actuelles.

**Postüberweisungsdienst mit dem Ausland**

**Service international des virements postaux**

Unverbindliche Umrechnungskurse ab 24. März 1973

Cours de conversion sans engagement, dès le 24 mars 1973

Algerien/Algérie	100 Dinars	= Fr. 81.65
Belgien/Luxemburg		
Belgique/Luxembourg	100 Fr. belg.	= Fr. 8.27
Dänemark/Danemark	100 Kronen	= Fr. 53.25
Deutschland/Allemagne	100 DM	= Fr. 115.70
Frankreich/France	100 FF	= Fr. 72.50
Grossbritannien und Nordirland/ Grande-Bretagne et Irlande du Nord	1 £ Sterl.	= Fr. 8.10
Italien/Italie	100 Lire	= Fr. —,57 <sup>90</sup>
Japan/Japon	100 Yen	= Fr. 1.26 <sup>1/2</sup>
Marokko/Maroc	100 DH	= Fr. 81.25
Niederlande/Pays-Bas	100 Florins	= Fr. 112.90
Norwegen/Norvège	100 Kronen	= Fr. 55.55
Oesterreich/Autriche	100 Schilling	= Fr. 15.89
Schweden/Suède	100 Kronen	= Fr. 73.20

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern — Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne

**Stempel  
Gravuren  
Schilder**  
Stempel  
u. Gravier AG  
8022 Zürich Limmatquai 32  
Tel. 051 / 32 61 89

**INKASSO**  
Zu vorteilhaften Bedingungen  
in der ganzen Schweiz  
**CONFIDENTIA GmbH**  
Neufeldstrasse 21  
3012 Bern Tel. 031 / 241012

**Aufruf**  
Die Sparhefte Nm 817 919 und 999 016 der Kantonalbank von Bern, Adelboden, werden vermisst.  
Die Gläubiger werden sie gemäss Art. 90 OR entkräften und über die Guthaben verfügen, sofern die unbekannt Inhaber der Büchlein diese nicht innert drei Monaten der Kantonalbank von Bern, Adelboden, vorlegen und ihr besseres Recht nachweisen.  
Adelboden, den 26. März 1973  
Kantonalbank von Bern  
3715 Adelboden

**Kreditschutz-Verband  
Burgdorf**  
Inkasso und Informationen  
im In- und Ausland  
periodische Auskunftslisten  
3400 Burgdorf, Grünastrasse 21  
Telefon 034 / 2 21 80

Der  
**SHAB-Leserkreis**  
ist kaufkräftig  
Nutzen Sie diese Kaufkraft  
Inserieren Sie!

Un petit ordinateur avec  
**PROGRAMMATION RUF**



L'expert RUF qui examinera avec vous tous vos problèmes d'organisation et fixera le but que vous voulez atteindre. Il vous renseignera sur les prestations optimales de chaque type d'ordinateur et vous conseillera dans le choix du modèle qu'il vous faut.

Le programmeur RUF qui étudiera le cahier des charges établi par l'expert RUF, discutera avec lui des particularités du cas et programmera le mini ou petit ordinateur pour qu'il exécute exactement tous les travaux que vous attendez de lui.

**Voici le petit ordinateur RUF-PRAETOR 6000**  
Mais vous faut-il un mini-ordinateur, un petit ordinateur, un ordinateur à comptes magnétiques ou pas d'ordinateur du tout? Ce n'est qu'après en avoir discuté avec un spécialiste que vous pourrez trancher la question. Pour que vous ayez la certitude de choisir le modèle qu'il vous faut et qui soit exactement programmé — par RUF, deux spécialistes vous sont indispensables: l'expert RUF et le programmeur RUF.

En bref: Un petit ordinateur + un expert RUF + un programmeur RUF. Le tout ensemble vous garantira un rendement à 100 pour cent. Ne vaudrait-il pas la peine que nous en parlions ensemble?

**RUF**  
COMPTABILITÉ RUF Société Anonyme, 1001 Lausanne,  
Tél. 021-227077, Pont-Bessières 3/rue St-Martin 3

Agences à Aarau, Bâle, Berne, Coire, Lucerne, Lugano, Neuchâtel, St-Gall, Zurich

**CONSULTEZ RUF!** CONSULTEZ RUF! CONSULTEZ RUF! CONSULTEZ RUF!  
Nous aimerions examiner avec vous, sans engagement de votre part, quel est le mini-ordinateur qui répondrait le mieux à nos besoins. Veuillez nous appeler.

Timbre de l'entreprise  
Téléphone

## PROSPEKT-AUSZUG

**SCHWEIZERISCHE BANKGESELLSCHAFT****Kapitalerhöhung 1973 von Fr. 500 000 000 auf Fr. 550 000 000**

Zeichnungsfrist: 28. März bis 12. April 1973, mittags

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Schweizerischen Bankgesellschaft vom 21. März 1973 hat auf Antrag des Verwaltungsrates beschlossen, das Grundkapital von bisher 500 Millionen Franken, eingeteilt in 1 000 000 Inhaberaktien von je Fr. 500 Nennwert, auf 550 Millionen Franken zu erhöhen. Die Erhöhung des Grundkapitals erfolgt zur Aufrechterhaltung des gesetzlich vorgeschriebenen Verhältnisses zwischen den eigenen Mitteln der Bank und ihren gesamten Verbindlichkeiten. In Ausführung dieses Beschlusses werden

**100 000 neue Inhaberaktien von je Fr. 500 Nennwert  
Nrn. 1 000 001–1 100 000**

ausgegeben, die den bisherigen Aktionären zu den am Schluss dieses Prospektes aufgeführten Bedingungen zum Bezug angeboten werden.

Diese Aktien sind auf den Tag der vorerwähnten ordentlichen Generalversammlung von einem Kontostamm, das sich aus der Bank nahestehenden Instituten zusammensetzt, gezeichnet und voll einbezahlt worden.

Am 13. März 1973 waren sodann bei der Schweizerischen Revisionsgesellschaft, Zürich, zur Sicherstellung des Optionsrechtes aus der 5% Optionsanleihe 1972–82 noch 16 045 Aktien hinterlegt. Von den ausstehenden 1 000 000 Aktien sind somit 983 955 Stück aus Publikumsbesitz bei der vorerwähnten Emission bezugsberechtigt. Um im Hinblick auf spätere Kapitaltransaktionen jedoch einen runden Betrag an Aktienkapital zu erhalten, werden die auf die Optionsaktien entfallenden 1605 neuen Aktien von der Personalstiftung unserer Bank zum Preise von Fr. 1000 gezeichnet. Diese Aktien werden im Laufe der nächsten Jahre nach einem besonderen Bezugsplan dem Kader unseres Institutes angeboten.

Die 100 000 neuen Aktien sind ab 1. Januar 1973 dividendenberechtigt. Sie werden mit Coupons Nr. 56 und folgenden versehen. Sie sind im übrigen den bisherigen Aktien in jeder Beziehung gleichgestellt. Jede Aktie unseres Institutes von je Fr. 500 Nennwert berechtigt in der Generalversammlung zu einer Stimme.

Die Koterung der neuen Aktien an den Börsen von Zürich, Basel, Genf, Bern, Lausanne, St. Gallen und Neuenburg wird beantragt werden.

**Bezugsangebot**

Die 100 000 neuen Inhaberaktien unserer Bank, Nrn. 1 000 001–1 100 000, werden den Inhabern der alten Aktien zu folgenden Bedingungen zum Bezug angeboten:

1. Je zehn alte Aktien von Fr. 500 Nennwert berechtigen zur Zeichnung einer neuen Aktie von Fr. 500 Nennwert.
2. Der Zeichnungspreis beträgt Fr. 1000.– netto pro Aktie. Der eidgenössische Titelstempel wird von unserer Bank getragen.
3. Das Bezugsrecht ist in der Zeit vom

**28. März bis 12. April 1973, mittags**

beim Sitz unserer Bank in Zürich oder bei einer unserer schweizerischen Niederlassungen gegen Einreichung von Coupon Nr. 55 der alten Aktien und unter Verwendung des hiezu vorgesehenen Zeichnungsscheines auszuüben.

4. Die Liberierung der neuen Aktien hat bis am 25. April 1973 zu erfolgen.
5. Die neuen Aktientitel können voraussichtlich ab Mitte Mai 1973 bei sämtlichen schweizerischen Geschäftsstellen unserer Bank bezogen werden.
6. Unser Institut ist gerne bereit, den An- und Verkauf von Bezugsrechten zu vermitteln.

**Reduktion des Optionspreises der 5% Anleihe 1972–82  
mit Optionsrecht zur Zeichnung von Aktien**

In Übereinstimmung mit Ziffer 5.8 der Anleihebedingungen wird der Optionspreis um Fr. 273.– ermässigt. Unter Berücksichtigung der gemäss Ziffer 5.1 der Anleihebedingungen nach der Generalversammlung eintretenden jährlichen Erhöhung um Fr. 200.– beträgt der Optionspreis ab 22. März 1973 somit Fr. 3727.–.

Zürich, 21. März 1973

Valoren-Nummer Aktien	136 001
--------------------------	---------

**SCHWEIZERISCHE BANKGESELLSCHAFT**  
Namens des Verwaltungsrates  
Der Präsident: Dr. A. Schaefer

**basit  
Bond and Share International Trust**

Fondsleitung: Cifco-Leumi Bank, Claridenstrasse 34, Zürich

**Jahresausschüttung 1972****A. Ausschüttung von Erträgen - Coupon Nr. 16**

1. Gutschriften an in der Schweiz domizillierte Personen und Gesellschaften und Bareinlösungen  
Fr. 4.40 brutto, abzüglich  
Fr. 1.32 30% eidgenössische Verrechnungssteuer  
Fr. 3.08 netto

**2. Gutschriften an im Ausland domizillierte Personen oder Gesellschaften\***

Gegen Abgabe einer Bankenerklärung erfolgt die Gutschrift ohne Abzug der eidgenössischen Verrechnungssteuer. Hingegen werden Fr. –.11 zusätzlicher Steuerrückbehalt USA einbehalten. Die Nettoausschüttung beträgt in diesen Fällen demnach Fr. 4.29.

\* Anmerkung: An in Liechtenstein domizillierte juristische Personen erfolgt Gutschrift nur unter Abzug von 30% eidg. Verrechnungssteuer.

**B. Ausschüttung von Kursgewinnen - Coupon Nr. 17**

Fr. –.80 an alle Anteilhaber ohne jeglichen Steuerabzug

Zahlbar: 27. März 1973

Bei: Julius Bär &amp; Co., Banquiers, Zürich

Vorzugspreis bei Verwendung der Ausschüttung zur Wiederanlage in basit-Anteilen

Zertifikatsinhaber, welche ihre Anteile bis zum 26. März 1973 gezeichnet haben, sind berechtigt, anstelle der Ausschüttung neue Anteile zu einem Vorzugskurs zu beziehen, der einem Wiederanlagerabatt von 4% entspricht. Als Stichtag für die Festsetzung dieses Kurses gilt der 10. April 1973. Anmeldungen nach diesem Datum können nur noch zum jeweiligen Tageskurs berücksichtigt werden.

**Crédit Immobilier pour l'étranger**

Les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

le 10 avril 1973, à 10 h. 30, au siège social, 24, Quai Général-Guisan, à Genève.

L'ordre du jour comporte les points suivants:

1. Approbation du bilan, du compte des profits et pertes et du rapport de gestion pour l'exercice clos le 30 septembre 1972 – affectation des résultats – décharge aux administrateurs.
2. Nominations statutaires.
3. Augmentation du capital social de fr. 7 000 000.– à fr. 25 656 000.– par l'émission de 93 280 actions privilégiées d'une valeur nominale de fr. 200.– chacune.
4. Constatation de l'augmentation de capital de fr. 26 656 000.– à fr. 31 656 000.– à la suite de la conversion de 30 000 bons de participation en actions privilégiées d'une valeur nominale de fr. 200.– chacune, les dites actions n'ayant pas de droit préférentiel de souscription pour l'augmentation de capital décidée sous chiffre 3.
5. Modification des statuts.
6. Propositions individuelles et diverses.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport du conseil d'administration et de l'organe de contrôle, le projet de modification des statuts ainsi que le prospectus d'émission seront à la disposition des actionnaires auprès du siège social dès le 30 mars 1973.

Les actionnaires désireux d'assister à l'assemblée ou de s'y faire représenter devront déposer leurs actions en banque jusqu'au 5 avril 1973 au plus tard.

Les récépissés de dépôt serviront de carte d'entrée.

Le conseil d'administration

**Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig  
Nutzen Sie diese Kaufkraft – Inserieren Sie!**



Union de Banques Suisses

**Augmentation de capital 1973  
Offre de souscription**

L'Assemblée générale ordinaire des actionnaires de l'Union de Banques Suisses, qui s'est tenue le 21 mars 1973, a décidé, sur proposition du Conseil d'administration, de porter le capital social de Fr. 500 000 000 à Fr. 550 000 000.

En exécution de cette décision, il est procédé à l'émission de

**100 000 actions nouvelles au porteur  
de Fr. 500 nom. chacune  
créées jouissance du 1<sup>er</sup> janvier 1973**

qui sont offertes en souscription aux actionnaires actuels aux conditions suivantes.

1. Dix actions anciennes de Fr. 500 nom. donnent droit de souscrire à une action nouvelle de Fr. 500 nom.
2. Le prix de souscription est de Fr. 1000.– net par action. Notre établissement acquitte le timbre fédéral d'émission.
3. Le droit de souscription s'exerce du

**28 mars au 12 avril 1973, à midi**

au siège de notre banque à Zurich ou à l'une de nos succursales et agences en Suisse, contre remise du coupon n° 55 des actions anciennes et au moyen du bulletin de souscription prévu à cet effet.

4. La libération des actions nouvelles doit avoir lieu jusqu'au 25 avril 1973.
5. Les actions nouvelles pourront être retirées à partir de la mi-mars 1973 à tous les guichets en Suisse de l'Union de Banques Suisses.
6. Notre établissement servira volontiers d'intermédiaire pour l'achat et la vente des droits de souscription.

**Réduction du prix de souscription de l'emprunt  
5% 1972–82 avec droit d'option pour  
la souscription d'actions**

Conformément au chiffre 5.8 des conditions de l'emprunt, le prix de souscription sera réduit de Fr. 273.–. A partir du 22 mars 1973, le prix de souscription sera donc de Fr. 3727.–, compte tenu de la majoration de Fr. 200.– entrant en vigueur après l'Assemblée générale ordinaire selon chiffre 5.1 des modalités de l'emprunt. Des prospectus d'émission détaillés et des bulletins de souscription sont à disposition au siège et à toutes les succursales et agences de la banque en Suisse.

Zurich, le 27 mars 1973

Union de Banques Suisses

**Société Financière de Genève****Paiement du dividende**

Messieurs les actionnaires sont informés que, selon les décisions de l'assemblée générale du 26 mars 1973, le dividende de

fr. 45.– par action

est payable dès le 27 mars 1973 sous déduction de l'impôt fédéral à la source de 30%. Ce paiement aura lieu, contre estampillage des titres, aux guichets de MM. Lombard, Odier & Cie, Corratiere 11, ainsi qu'au siège de la société, 3, rue des Granges, à Genève.

## 4½% Anleihe Mannesmann Aktiengesellschaft, Düsseldorf, von 1962-77

Gemäß den Emissionsbedingungen dieser Anleihe sind per 15. April 1973 5000 Obligationen von je Fr. 1000.- zu tilgen. Davon wurden 2500 Obligationen an der Börse zurückgekauft, während die restlichen 2500 Titel, deren Nummern nachstehend aufgeführt sind, am 8. März 1973 bei der Schweizerischen Kreditanstalt, Zürich, unter notarieller Aufsicht zwecks Rückzahlung ab 15. April 1973 zu pari ausgelöst wurden; die Verzinsung hört mit diesem Datum auf.

Die ausgelosten Obligationen, versehen mit den Coupons per 15. April 1974 und folgenden, können vom 15. April 1973 an bei den auf den Titeln erwähnten Banken zur Rückzahlung vorgewiesen werden.

91-100	7171-80	13546-50	20151-52	27649-50	34051-60	41445-47
261-70	7311-20	13731-40	20154-60	28051-60	34171-80	41449-50
981-90	7551-60	13861-69	20201-10	28081-90	35201-10	41651-60
1091-100	7591-7600	13931-40	20611-20	28391-600	35351-60	42331-40
1161-70	8021-22	14041-50	20991-94	28601-2	35481-90	42341-50
1831-40	8024-25	14071-78	21000	28605-10	35861-70	43001-10
2091-100	8028-30	14080	21241-50	28921-23	35901-10	43261-70
2142-50	8401-6	14141-50	21371-80	28925-30	36331-40	43491-92
2351-60	8408-10	14151-60	21412-20	29041-50	36801-10	43494-500
2421-30	8411	14221-27	21461-70	29201-10	37131-40	43771-76
2691-700	8484-88	14229-30	21493-500	29391-400	37551-60	43778-80
2741-50	8591-600	14651-60	22031-40	29451-60	37561-70	44081-90
3311-20	8731-40	14701-10	22071-80	29751	37581-90	44391-400
3321-30	8821-30	14971-80	22731-40	29755-60	37761-64	44801-10
3471-80	8941-50	15361-70	22811	29881-90	37769-70	45161-65
3801-84	9111-60	15711-74	22813-20	29201-10	37951-60	45167-69
3806-10	9191-200	15821	23021-30	30018-20	38041-50	45231-40
3841-50	9451-60	15825-30	23341-50	30041-50	38071-80	45312-20
4011-20	9591-600	15891-900	23501-10	30281-90	38311-20	45331-40
4091-100	9821-30	16001-10	23601-10	30291-99	38531-40	45671-80
4111-20	9861-70	16341-50	23651-53	30319-30	38821-30	45821-30
4361-69	10051-60	16411-20	23655-60	30511-15	38911-20	45921-30
4411-20	10721-30	16571-80	23671-80	30519-20	38951-60	46053-54
4511-20	10801-10	16681-90	24521-30	30621-30	39281-90	46058-60
4611-20	11111-20	16951-60	25021-24	30701-10	39301-10	46551-60
4771-80	11141-50	16994-98	25051-60	30831-40	39521-28	46631-40
4861-70	11191-98	17371-80	25211-10	31031-40	39531-40	46991-97
5131-40	11341-50	17501-2	25251-60	31921-30	39831-40	46999-47000
5621-30	11401-4	17506-10	25421-30	32121-30	40021-24	47511-20
5641-50	11407-10	18021-30	25571-80	32351-60	40026-30	47581-90
5771-80	11451-57	18051-60	25661-67	32461-62	40241-50	48911-20
5841-50	11460-70	18201-10	25669-70	32601-10	40301-10	49031-40
5881-90	11481-90	18301-10	25881-90	32741-50	40321-50	49071-80
6081-90	11671-80	18361-70	25901-10	32761-70	40461-65	49161-70
6161-70	11911-20	18531-40	26781-90	32831-40	40467-69	49201-10
6621	11991-12000	18651-60	26811-20	32991-95	40641-50	49301-10
6623	12141-50	18841-50	26921-30	33031-40	40661-70	49431-40
6625-30	12381-90	18871-80	27102-6	33131-40	40681-87	49631-40
6631-3	12658-20	19061-70	27109-10	33301-10	40691-10	49781-90
6635-40	12951-60	19121-30	27151-60	33391-92	41191-92	49871-80
6711-20	13101-10	19171-80	27471-80	33398-400	41199-200	
6991-7000	13291-300	19361-70	27551	33561-70	41371-80	
7021-30	13311-20	19561-70	27554-60	33731-40	41431-40	
7051-60	13541-44	19801-10	27641-47	33911-20	41441	

Aus Auftrag:

SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT

## Credito Commerciale, Muralto

Convocazione degli azionisti

I Signori azionisti sono invitati

### all'assemblea generale ordinaria

che avrà luogo nella sala superiore dell'Albergo «La Palma au Lac», Muralto, martedì 10 aprile 1973, alle ore 10.30, con il seguente

Ordine del giorno:

1. Relazione del consiglio di amministrazione sull'esercizio 1972 e presentazione dei conti.
2. Rapporto dell'ufficio di revisione.
3. Approvazione dei conti e scarico all'amministrazione ed alla direzione.
4. Decisione relativa alla destinazione degli utili.
5. Nomine statutarie.
6. Eventuali.

I conti annuali e il rapporto dell'ufficio di revisione sull'esercizio 1972 sono a disposizione dei Signori azionisti presso la sede sociale.

Gli azionisti che desiderano partecipare all'assemblea devono depositare le proprie azioni presso la sede del Credito Commerciale, o produrre un certificato bancario entro il 4 aprile 1973.

Locarno, il 22 marzo 1973

Il consiglio di amministrazione

## DOCTA SA, Prodotti Farmaceutici, Lugano

Convocazione

### L'assemblea ordinaria degli azionisti

è convocata per giovedì 12 aprile 1973, ore 18.30, presso il ristorante Bianco e Nero, Via Ronchetto 21b, Lugano, col seguente ordine del giorno:

1. Lettura del verbale d'assemblea generale ordinaria del 15 marzo 1972.
2. Relazione dell'amministrazione unica e presentazione del conto profitti e perdite e del bilancio dell'esercizio 1972.
3. Relazione dell'ufficio di revisione.
4. Approvazione della relazione, dei conti e scarico all'amministrazione.
5. Deliberazione sulla destinazione degli utili.
6. Nomine statutarie.
7. Decidere circa l'aumento del capitale sociale da fr. 100.000.- a fr. 500.000.- e relativa modalità di sottoscrizione.
8. Decidere circa il cambiamento dell'art. 6 degli statuti sociali.
9. Eventuali.

Per esercitare il diritto di voto all'assemblea, gli azionisti dovranno produrre le azioni o il certificato di un istituto bancario di data non antecedente il 2 aprile 1973, che ne attesti il possesso.

Il bilancio patrimoniale, il conto profitti e perdite, il rapporto di revisione e il progetto di modifica dell'art. 6, potranno essere consultati dai Signori azionisti presso la sede commerciale della società in Agno, a contare dal 1° aprile 1973.

Lugano, il 26 marzo 1973

L'amministratore unico

## Banque Courvoisier SA, Neuchâtel

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le mercredi 11 avril 1973, à 10 h., dans les locaux de la Banque Courvoisier SA, Faubourg Hôpital 21, à Neuchâtel.

Ordre du jour:

1. Rapport de gestion du conseil d'administration et présentation des comptes de l'exercice 1972.
2. Rapport des contrôleurs.
3. Approbation des comptes annuels et proposition concernant l'affectation du bénéfice disponible.
4. Décharge à l'administration.
5. Nominations statutaires.
6. Divers.

Les cartes d'admission à l'assemblée peuvent être retirées du 29 mars au 10 avril 1973, au guichet des titres du siège de Neuchâtel, moyennant justification de la possession des actions.

Pendant la même période, le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des contrôleurs seront à disposition de Messieurs les actionnaires.

Lausanne, le 27 mars 1973

Le président du conseil d'administration

## Banque de Dépôts et de Gestion, Lausanne

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le mercredi 11 avril 1973, à 11 h. 45, dans les locaux de la Banque Courvoisier SA, Faubourg Hôpital 21, Neuchâtel.

Ordre du jour:

1. Rapport de gestion du conseil d'administration et présentation des comptes de l'exercice 1972.
2. Rapport des contrôleurs.
3. Approbation des comptes annuels et proposition concernant l'affectation du bénéfice disponible.
4. Décharge à l'administration.
5. Nominations statutaires.
6. Divers.

Les cartes d'admission à l'assemblée peuvent être retirées du 29 mars au 10 avril 1973, au guichet des titres du siège de Lausanne, moyennant justification de la possession des actions.

Pendant la même période, le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des contrôleurs seront à disposition de Messieurs les actionnaires.

Lausanne, le 27 mars 1973

Le président du conseil d'administration

## Chemical Fund, Inc.

Open-end investment trust américain de valeurs chimiques et pharmaceutiques

No de valeur 917.829

### Avis de dividende

Chemical Fund, Inc. a déclaré son premier dividende trimestriel pour l'exercice 1973 de \$ 0,03 sur les actions souscrites jusqu'au 20 mars 1973 inclus.

Les certificats enregistrés au nom de MM. Hentsch & Cie, Banquiers à Genève

représentants du Fonds en Suisse, peuvent être présentés à leurs caisses pour estampillage des titres et le paiement du dividende qui s'effectuera dès le 24 avril 1973 sur la base suivante:

Paiement net (impôt et frais déduits) \$ 0,02025  
Retenue supplémentaire d'impôts USA \$ 0,0045

Le paiement aura lieu en francs suisses au cours du jour.

Le rapport annuel au 31 décembre 1972 (en traduction française allemande et italienne) sera disponible auprès du domicile ci-dessous dès fin mars 1973.

Genève, le 21 mars 1973

Les représentants en Suisse  
Hentsch & Cie  
15, rue de la Corratierie  
1211 Genève 11

## Banca Cattolica del Veneto S.p.A., Vicenza

### Pagamento di dividendo

La Banca Cattolica del Veneto ha messo in pagamento in Italia, dal 22 marzo 1973, il dividendo per l'esercizio 1972 in ragione di Lit. 20.- per azione, sotto deduzione dell'imposta cedolare secca del 30%, ossia Lit. 14.- netto.

Di conseguenza la cedola N° 1 dei certificati al portatore emessi dalla Locafid SA, Zugo, è pagabile a partire dal

22 marzo 1973

agli sportelli della Banca del Gottardo, Lugano, Chiasso, Locarno, Losanna e Zurigo, senza formalità di sorta, in ragione di:

fr. 0,0765 per azione.

Zugo, il 22 marzo 1973

Locafid SA

## Banco Ambrosiano S.p.A., Milano

### Pagamento di dividendo

Il Banco Ambrosiano ha messo in pagamento in Italia, dal 26 marzo 1973, il dividendo per l'esercizio 1972 in ragione di Lit. 250.- per azione con godimento regolare, sotto deduzione dell'imposta cedolare secca del 30%, ossia Lit. 175.- netto, e di Lit. 41.66 per azione con godimento 1° novembre 1972, ossia Lit. 29.16 netto.

Di conseguenza la cedola N° 7 dei certificati al portatore emessi dalla Locafid SA, Zugo, è pagabile a partire dal

26 marzo 1973

agli sportelli della Banca del Gottardo, Lugano, Chiasso, Locarno, Losanna e Zurigo, senza formalità di sorta, in ragione di

fr. 0,955 per azioni con godimento regolare e  
fr. 0,159 per azioni con godimento 1° novembre 1972.

Zugo, il 26 marzo 1973

Locafid SA

## La Centrale, Finanziaria Generale S.p.A., Milano

### Pagamento di dividendo

La Società ha messo in pagamento in Italia, dal 27 febbraio 1973 il dividendo per l'esercizio 1972, in ragione di Lit. 200.- per azione Serie B, sotto deduzione dell'imposta cedolare secca del 30%, ossia Lit. 140.- netto. Tuttavia, per ragioni di regolamento borsistico, le azioni sono state trattate ex-dividendo solamente a partire dal 21 marzo c.a.

Di conseguenza, la cedola N° 1 dei certificati al portatore emessi dalla Locafid SA, Zugo, è pagabile a partire dal

21 marzo 1973

agli sportelli della Banca del Gottardo, Lugano, Chiasso, Locarno, Losanna e Zurigo, senza formalità di sorta, in ragione di:

fr. 0,765 per azione.

Zugo, il 21 marzo 1973

Locafid SA

Prospektauszug

# Handwerkerbank Basel

## Kapitalerhöhung 1973 von Fr. 20 000 000.— auf Fr. 25 000 000.—

Die von der Anlagezentrale AG, Bern, fest übernommenen 10 000 neuen vinkulierten Namenaktien von je Franken 500.— Nennwert, Nr. 40 001—50 000, mit Dividendencoupons Nr. 14 und ff., werden den bisherigen Aktionären in der Zeit vom

2. bis 10. April 1973, mittags,

zu folgenden Bedingungen zum Bezuge angeboten:

- Der **Bezugspreis** beträgt Fr. 750.— netto pro neue Namenaktie von Fr. 500.— Nennwert; der eidgenössische Titelstempel von 2% wird von der Handwerkerbank Basel getragen.
- Je **4 bisherige Namenaktien** von je Fr. 500.— Nennwert berechtigen zum Bezuge **1 neuen Namenaktie** von Fr. 500.— Nennwert.
- Die Ausübung des **Bezugsrechts** erfolgt durch Einreichung des **Coupons Nr. 13** der bisherigen Namenaktien bei einer Geschäftsstelle der Bank, unter Benützung des hierfür vorgesehenen **Zeichnungsscheines**.
- Die Handwerkerbank Basel wird Zeichnungen von bisherigen Namenaktionären im Rahmen ihrer Bezugsrechte im Aktienbuch eintragen. Für Namenaktien, welche aufgrund gekaufter Bezugsrechte gezeichnet werden, behält sich der Verwaltungsrat den Entscheid aufgrund der Statutenbestimmungen vor. Er wird solche Gesuche wohlwollend prüfen.
- Die **Liberierung** der neuen Namenaktien hat bis **spätestens 16. April 1973** zu erfolgen.
- Die **Bezugsrechte** werden in der Zeit vom 2. bis 9. April 1973 an der Basler Börse gehandelt. Die Geschäftsstellen der Bank sind gerne bereit, den An- und Verkauf von Bezugsrechten zu vermitteln.

Basel, 27. März 1973

### Handwerkerbank Basel

Hauptgeschäft	Aeschenvorstadt 2 4001 Basel Postfach 061 / 23 58 55
Filialen	Basel: Untere Rebgasse 5 32 83 33 Reiterstrasse 49 39 89 62 Güterstrasse 168a 35 50 70 Elsässerstrasse 16 44 20 15
Reinach	Mischeli Center 76 88 77
Breitenbach	Passwangstrasse 93 80 10 17

Valoren Nr. 134102

## Öffentliches Inventar — Rechnungsruf

Ueber den Nachlass der am 17. Februar 1973 verstorbenen Frau

### Charlotte Frey-Bolli

geboren 23. Mai 1896, Witwe, von Zürich und Rekingen AG, wohnhaft gewesen Steingutstrasse 29, «La Résidence», Schaffhausen, ist durch Beschluss der Waisenbehörde vom 20. März 1973 im Sinne von Art. 580 ff. ZGB das öffentliche Inventar, verbunden mit Rechnungsruf, angeordnet worden.

Gläubiger, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, und Schuldner der Erblässerin haben ihre Forderungen und Schulden nach dem Stand vom 17. Februar 1973 der Kanzlei der Waisenbehörde der Stadt Schaffhausen bis zum 25. April 1973 schriftlich einzureichen. Die Meldepflicht gilt für natürliche und juristische Personen sowie für alle diejenigen, welche Vermögenswerte der Verstorbenen in Verwahrung haben.

Bezüglich der Folgen bei Unterlassung der Eingaben wird ausdrücklich auf Art. 590 ZGB, Art. 76 Kant. EG zum ZGB sowie Art. 84 und 144 Steuergesetz verwiesen.

Schaffhausen, den 22. März 1973

Kanzlei der Waisenbehörde



## vom Hausbüro zum Bürohaus

Gut einkaufen: Rechnen, kalkulieren, besichtigen und sparen!

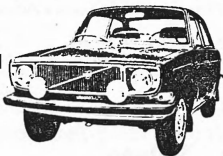


940.—  
155/97,5 cm  
75 cm hoch

Ein Besuch unserer Ausstellung lohnt sich, dank bekannten ELWE-Vorteilen: Beste Qualität, günstiger Preis dank Direktverkauf, prompte Lieferung, guter Service.

Basel	Steinenring 41 Tel. 061/23 56 55	Hauptsitz:	Glattbrugg	Kanalstr. 15
Bern	Effingerstrasse 69 Tel. 031/25 32 55			Tel. 01/810 77 47
Echallens	Route de Moudon Tel. 021/81 16 17	Luzern	Bundesstrasse 16	Tel. 041/22 50 60
Genf	ch. des Pontets 3 1212 Grand-Lancy Tel. 022/43 62 62	St. Gallen	Rorschacherstr. 41	Tel. 071/25 24 44

Im SHAB werden regelmässig die neuesten Fabrik- und Handelsmarken publiziert. Nutzen Sie diese Tatsache — inserieren Sie!




**VOLVO** der Dauerhafte!  
Warum auch immer kaufen?  
Lesen Sie Ihren VOLVO,  
Ihr Kapital bleibt flüssig  
und Ihr VOLVO tut seinen  
Dienst genauso gut wie  
ein gekaufter!

## VOLVO Leasing

Trotz massiven Preisaufschlägen sind unsere Leasing-Preise unverändert geblieben. Wir sind VOLVO-Spezialisten. Unsere Leasing-Preise sind die günstigsten.

Name: \_\_\_\_\_  
Strasse: \_\_\_\_\_  
PLZ Wohnort: \_\_\_\_\_  
Ausschneiden + einstecken in:  
An Egghölzli-Garage AG 3000 Bern

Senden Sie mir Ihre Dokumentation über VOLVO-LEASING



**Einpacken**  
\*Werbebriefe \*Prospekte  
\*Kataloge \*Warenmuster usw.  
**maschinell  
oder manuell**  
**schneller,  
umtriebslos,  
preisgünstiger**  
durch



## Adressen- und Verpackungs-Service

**DIRECT-MARKETING**  
Seftigenstrasse 41  
3007 Bern Telefon 031/45 57 47

### Broschüre Eidg. Waren-umsatzsteuer

Ausgabe  
Dezember 1971  
Preis: Fr. 3.— (Porto inbegriffen)  
Voreinzahlung erbeten auf unser Postcheckkonto 30-520.

Schweizerisches Handelsamtsblatt  
3011 Bern

### Brochure Impôt fédéral sur le chiffre d'affaires

Edition  
décembre 1971  
Prix: fr. 3.— (port compris)  
Versement préalable à notre compte de chèques postaux 30-520.

Feuille officielle suisse du commerce  
3011 Bern

## Griechischer Marmor

(1. Qualität: Kategorie AA)

Direktimport. Kurze Lieferfristen, auch für grössere Quantitäten.

Sämtliche Dimensionen werden direkt auf die Baustelle geliefert.

Ab Fr. 80.— per m<sup>2</sup>

Exklusiv-Verkauf für die ganze Schweiz:

Solomos, rue des Marbriers 4, 1204 Genf  
Telephon 022 / 25 50 83 / 20 29 18

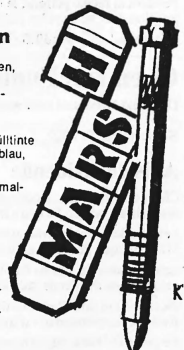
## Die Lösung:

### deutlich vermerken

Wie oft vermissen Sie einen klaren, augenfälligen Vermerk auf Avis, Lieferscheinen, Paketen, Schachteln, Kisten, Säcken! MARSH-Produkte sind wirksame Helfer:

- \* kräftige Filzstifte mit Nachfülltinte in schwarz, rot, grün, gelb, blau, violett; mit Ersatzspitzen
- \* Farbwalzen und Pinsel; Normal- und Sprayfarben für Schablonen
- \* Schrift- und Zeichenschablonen in jeder Form und Grösse.

Kennen Sie unseren Spezialkatalog?  
Wir lösen jedes Stempelproblem.



**Speckert+Klein AG**  
Schweizergasse 20 beim Löwenplatz 8023 Zürich 1  
Telefon 01 25 00 50 und 25 69 50 Telex 55 533

**Inserate erschliessen den Markt**